

# PROBADO EN SUBCOMISION EL PROYECTO CUBANO CONTRA PERSECUCIONES RELIGIOSAS Y RACIALES

## COMISION DE INICIATIVAS ACORDO SEGUIR CONSIDERANDO LA MOCION CUBANA SOBRE MEDIACION EN LA GUERRA ESPAÑOLA

Al primer proyecto se opusieron Argentina y Brasil. — Uruguay anuncio tambien su oposicion posteriormente. — Los cubanos siguen resueltos a que se apruebe su segunda resolucion. — Esta sera votada mañana. — Todas las probabilidades son que sera rechazada. — En cambio, se aprobaria un proyecto argentino que hace una declaracion de paz y de apoyo a cualquier gesti<sup>on</sup> de los beligerantes españoles. — El cubano Remos arguyo que la Conferencia debia salirse de lo abstracto e inutil y entrar al terreno de las realidades.

CONTINUA LA INCERTIDUMBRE EN TORNO A LOS PROYECTOS SOBRE SOLIDARIDAD Y DEFENSA CONTINENTALES. — HAN SURGIDO NUEVOS PROYECTOS DE OTRAS DELEGACIONES. — ARGENTINOS Y NORTEAMERICANOS SE MANTIENEN FIRMES EN SUS TESIS

En su mayor parte, los presidentes de Comisiones opinan que la declaracion argentina pro paz debiera ser aprobada, pero en vista de la insistencia del delegado cubano Remos, se posterga una resolucion definitiva.

Todavia se crey que la moción cubana sera derrota cuando sea puesta en votacion, especialmente en vista de que la mayoria de los miembros de la Comision se pronuncian en contra de ella en la discusion de hoy, pero los cubanos todavia tienen esperanzas de lograr su aprobacion.

### SE VOTARA MANANA

La Comision de Iniciativas votara oficialmente el proyecto cubano sobre mediacion en la guerra de Espana el lunes, creyendose que con toda probabilidad 20 votaran en contra de ella y igual numero a favor de la declaracion argentina pro paz.

La declaracion argentina pro paz en Espana, que expresa las dolorosas circunstancias de la guerra civil española, que organiza y combina una gestion conciliadora conjunta ante las partes en conflicto, utilizando para ese noble efecto un procedimiento, cuyas lineas generales estableceran la creacion de una comision de plenipotenciarios americanos de cada Republica americana, encargada de redactar y comunicar a las partes en conflicto una invitacion conjunta de los Gobiernos de America para que con la intervencion y bajo los auspicios de esa comision se prepare, concierte y celebre un armisticio o suspencion general de las hostilidades, durante un espacio de tiempo necesario para el mejor examen de las bases possibles de paz. Segundo. La VIII Conferencia, en un merecido homenaje al Peru, recomienda al Gobierno de esa Republica la adopcion de las medidas necesarias al efecto y la mas rapida organizacion del panamericanismo.

### PROPOSICIONES QUE CONTIENE

La resolucion manifiesta: "Primero, recomendar a los Gobiernos de las Republicas americanas declarar la urgencia exigida por las dolorosas circunstancias de la guerra civil española, que organiza y combina una gestion conciliadora conjunta ante las partes en conflicto, utilizando para ese noble efecto un procedimiento, cuyas lineas generales estableceran la creacion de una comision de plenipotenciarios americanos de cada Republica americana, encargada de redactar y comunicar a las partes en conflicto una invitacion conjunta de los Gobiernos de America para que con la intervencion y bajo los auspicios de esa comision se prepare, concierte y celebre un armisticio o suspencion general de las hostilidades, durante un espacio de tiempo necesario para el mejor examen de las bases possibles de paz. Segundo. La VIII Conferencia, en un merecido homenaje al Peru, recomienda al Gobierno de esa Republica la adopcion de las medidas necesarias al efecto y la mas rapida organizacion del panamericanismo."

### PROYECTO DE ESTE PROYECTO

La citada iniciativa cubana, que ha sido dada a conocer entre otros fundamentos, manifiesta: "Dentro de pocos meses comenzara el tercer año de lucha, y no existe circunstancia alguna que autorice predecir el rapido y facil termino de una guerra que

### PROYECTO NORTEAMERICANO-NO PERUANO

LIMA, 17 (U. P.) — Se sabe que Estados Unidos y Peru conjuntamente presentaron ayer a ultima hora un nuevo proyecto sobre solidaridad en la defensa titulado Declaraciones de Principios de la Solidaridad Americana.

Dice asi: "La Octava Conferencia Internacional Americanas, considerando que los pueblos americanos han llegado a la plenitud de su desarrollo y solidaridad de las instituciones democraticas, la irreversible en la paz, las profundas sentimientos de humanidad y tolerancia y su absoluta adhesion a los principios del Derecho International respeto de igualdad de los Estados, soberania y libertad individual sin prejuicios raciales o religiosos."

### UN BANQUETE A LA DELEGACION CHILENA

LIMA, 17 (U. P.) — El directorio del Club de la Union ofrecio a mediodia un banquete a la delegacion chilena ante la Conferencia de Lima, con una concurrencia superior a trescientas personas.

Orcio la manifestacion de los representantes entreadas hoy han sido innumerables. Entre ellos figura los siguientes: Resolucion de Mexico sobre reclamaciones peculiares, recomendando que la Comision de Exposiciones crea por la Septima Conferencia estudio la solucion de los problemas relativos a la prescripcion extintiva de las obligaciones internacionales derivadas de los daños a particulares. El dictamen de la comision debera ser presentado a los respectivos Gobiernos, para que con las observaciones que le mereza, sea estudiado el proyecto en la proxima Conferencia Panamericana.

### PROYECTO HONDURENO

Hoy se presento un proyecto de Convenio para reforzar la solidaridad interamericana. En esencia, este proyecto reafirma los principios de solidaridad y cooperacion contenidos en la declaracion hecha por la Conferencia Interamericana de Comisiones de plenipotenciarios americanos.

### EL PROBLEMA DE ESPAÑA

Los alcances de una intervencion en el asunto espanol se vio en el tercer punto de discusion. Esto es, la mayoria de los paises coincidio en el deseo de hacer una obra humanitaria pero sin un gran compromiso de carácter politico extracontinental.

Al terminar la semana, la disparidad principal sobre este punto estubo en el que este punto se debiera o no presentar en los dos proyectos distintos.

### UNICO ENEMIGO DEL BRASIL

El voto condamnando las persecuciones raciales y religiosas presentado por Cuba, originó la oposicion terminante del Brasil, Argentina y Uruguay, paises que si bien aceptan la condonacion dentro de las naciones americanas, se oponen a toda referencia a determinados paises europeos. El Presidente Vargas declaro: "Una persona aliada a la delegacion de Brasil "dio a su regimen enemigo el co-munismo". El Brasil presentara, pues, un proyecto propio que se limita al Continente y que contrastaria con el apoyo de Argentina. Como se sabe, Estados Unidos y Mexico apoyaran a Cuba.

### EL PROBLEMA DE ESPAÑA

Los alcances de una intervencion en el asunto espanol se vio en el tercer punto de discusion. Esto es, la mayoria de los paises coincidio en el deseo de hacer una obra humanitaria pero sin un gran compromiso de carácter politico extracontinental.

Al terminar la semana, la disparidad principal sobre este punto estubo en el que este punto se debiera o no presentar en los dos proyectos distintos.

### DEL EXTERIOR

Franco suspendio su proyectada ofensiva a causa del mal tiempo ..... 14

La actitud politica mas enérgica de Chamberlain entonó bastante la Bolsa de Londres ..... 13

La mayor alza desde el mes de noviembre, logró Wall Street, durante la semana ..... 13

A pesar del decreto ultimo de Franco, la restauracion de la monarquia en Espana no es inminente ..... 14

Possibilidad del establecimiento de una zona libre en Djibouti como arreglo de transaccion franco-italiana ..... 12

"Que fundada en estos principios, deseas que persigan y defiendan la paz continental, colaborando conjuntamente por la causa de la concordia universal."

"Que existe entre las republicas americanas una solidaridad natural en vista de la cualquier acto encaminado a perturbar la paz e independencia de un interior del Continente Americano, proactividades que defiendan las instituciones nacionales de un estado americano, proactividades que faciliten la libre expresión de su pensamiento."

"Que la Conferencia Interamericana para Consolidación de la Paz celebrada en Buenos Aires, el 21 de diciembre de 1928, aprueba una declaración relativa a la solidaridad y a la cooperacion interamericanas;

"4.º En vista de este propósito, coordinar las respectivas voluntades soberanas mediante el procedimiento de consulta establecido por las convenciones y declaraciones existentes en conferencias internacionales y empleando las medidas convenientes;

"5.º Para facilitar la consulta que establecen éste y otros instrumentos americanos de paz,

"6.º Esta declaración sera llamada "Declaracion de Lima".

### EN BUSCA DE UN PLAN

LIMA, 17 (U. P.) — Los delegados de siete naciones se reunieron esta noche en los depuramientos que ocupa el señor de Mello Franco, en el Hotel Bolívar, en un esfuerzo por encontrar un plan comun, que sea aceptado por todos, para la solidaridad de la defensa norteamericana.

Los Gobiernos podrán por razones o circunstancias especiales autorizadas, designar un representante especial que subsistema al Ministro de Relaciones Exteriores, según se tiene entendido, los siguientes:

Primer: La parte del proyecto argentina sobre el peligro de una agresión en alterado, en un esfuerzo por hacer efectivo el concepto "verdadero" peligro, desvinculando de la apariencia de la paz.

Segundo: Especifica que en el caso de que una nación estime que se encuentra frente a un peligro real, debe convocar a las demás naciones a una consulta.

Tercero: Una nación puede llamar a consulta en el caso de que un país extranjero se decide a dar y dictar órdenes y direcciones a sus naciones de una forma que no sea propia.

4.º Esta declaración sera llamada "Declaracion de Lima".

### COMUN

LIMA, 17 (U. P.) — Los delegados de siete naciones se reunieron esta noche en los depuramientos que ocupa el señor de Mello Franco, en el Hotel Bolívar, en un esfuerzo por encontrar un plan comun, que sea aceptado por todos, para la solidaridad de la defensa norteamericana.

Los delegados norteamericanos se negaron a aceptar el proyecto argentina, exigiendo más agresividad en el texto, en tanto que los argentinos no mostraban una actitud similar.

Segundo: Especifica que en el caso de que una nación estime que se encuentra frente a un peligro real, debe convocar a las demás naciones a una consulta.

Tercero: Una nación puede llamar a consulta en el caso de que un país extranjero se decide a dar y dictar órdenes y direcciones a sus naciones de una forma que no sea propia.

4.º Esta declaración sera llamada "Declaracion de Lima".

### EN BUSCA DE UN PLAN

LIMA, 17 (U. P.) — Los delegados de siete naciones se reunieron esta noche en los depuramientos que ocupa el señor de Mello Franco, en el Hotel Bolívar, en un esfuerzo por encontrar un plan comun, que sea aceptado por todos, para la solidaridad de la defensa norteamericana.

Los delegados norteamericanos se negaron a aceptar el proyecto argentina, exigiendo más agresividad en el texto, en tanto que los argentinos no mostraban una actitud similar.

Segundo: Especifica que en el caso de que una nación estime que se encuentra frente a un peligro real, debe convocar a las demás naciones a una consulta.

Tercero: Una nación puede llamar a consulta en el caso de que un país extranjero se decide a dar y dictar órdenes y direcciones a sus naciones de una forma que no sea propia.

4.º Esta declaración sera llamada "Declaracion de Lima".

### COMUN

LIMA, 17 (U. P.) — Los delegados de siete naciones se reunieron esta noche en los depuramientos que ocupa el señor de Mello Franco, en el Hotel Bolívar, en un esfuerzo por encontrar un plan comun, que sea aceptado por todos, para la solidaridad de la defensa norteamericana.

Los delegados norteamericanos se negaron a aceptar el proyecto argentina, exigiendo más agresividad en el texto, en tanto que los argentinos no mostraban una actitud similar.

Segundo: Especifica que en el caso de que una nación estime que se encuentra frente a un peligro real, debe convocar a las demás naciones a una consulta.

Tercero: Una nación puede llamar a consulta en el caso de que un país extranjero se decide a dar y dictar órdenes y direcciones a sus naciones de una forma que no sea propia.

4.º Esta declaración sera llamada "Declaracion de Lima".

### COMUN

LIMA, 17 (U. P.) — Los delegados de siete naciones se reunieron esta noche en los depuramientos que ocupa el señor de Mello Franco, en el Hotel Bolívar, en un esfuerzo por encontrar un plan comun, que sea aceptado por todos, para la solidaridad de la defensa norteamericana.

Los delegados norteamericanos se negaron a aceptar el proyecto argentina, exigiendo más agresividad en el texto, en tanto que los argentinos no mostraban una actitud similar.

Segundo: Especifica que en el caso de que una nación estime que se encuentra frente a un peligro real, debe convocar a las demás naciones a una consulta.

Tercero: Una nación puede llamar a consulta en el caso de que un país extranjero se decide a dar y dictar órdenes y direcciones a sus naciones de una forma que no sea propia.

4.º Esta declaración sera llamada "Declaracion de Lima".

### COMUN

LIMA, 17 (U. P.) — Los delegados de siete naciones se reunieron esta noche en los depuramientos que ocupa el señor de Mello Franco, en el Hotel Bolívar, en un esfuerzo por encontrar un plan comun, que sea aceptado por todos, para la solidaridad de la defensa norteamericana.

Los delegados norteamericanos se negaron a aceptar el proyecto argentina, exigiendo más agresividad en el texto, en tanto que los argentinos no mostraban una actitud similar.

Segundo: Especifica que en el caso de que una nación estime que se encuentra frente a un peligro real, debe convocar a las demás naciones a una consulta.

Tercero: Una nación puede llamar a consulta en el caso de que un país extranjero se decide a dar y dictar órdenes y direcciones a sus naciones de una forma que no sea propia.

4.º Esta declaración sera llamada "Declaracion de Lima".

### COMUN

LIMA, 17 (U. P.) — Los delegados de siete naciones se reunieron esta noche en los depuramientos que ocupa el señor de Mello Franco, en el Hotel Bolívar, en un esfuerzo por encontrar un plan comun, que sea aceptado por todos, para la solidaridad de la defensa norteamericana.

Los delegados norteamericanos se negaron a aceptar el proyecto argentina, exigiendo más agresividad en el texto, en tanto que los argentinos no mostraban una actitud similar.

Segundo: Especifica que en el caso de que una nación estime que se encuentra frente a un peligro real, debe convocar a las demás naciones a una consulta.

Tercero: Una nación puede llamar a consulta en el caso de que un país extranjero se decide a dar y dictar órdenes y direcciones a sus naciones de una forma que no sea propia.

4.º Esta declaración sera llamada "Declaracion de Lima".

### COMUN

LIMA, 17 (U. P.) — Los delegados de siete naciones se reunieron esta noche en los depuramientos que ocupa el señor de Mello Franco, en el Hotel Bolívar, en un esfuerzo por encontrar un plan comun, que sea aceptado por todos, para la solidaridad de la defensa norteamericana.

Los delegados norteamericanos se negaron a aceptar el proyecto argentina, exigiendo más agresividad en el texto, en tanto que los argentinos no mostraban una actitud similar.

Segundo: Especifica que en el caso de que una nación estime que se encuentra frente a un peligro real, debe convocar a las demás naciones a una consulta.

Tercero: Una nación puede llamar a consulta en el caso de que un país extranjero se decide a dar y dictar órdenes y direcciones a sus naciones de una forma que no sea propia.

4.º Esta declaración sera llamada "Declaracion de Lima".

### COMUN

LIMA, 17 (U. P.) — Los delegados de siete naciones se reunieron esta noche en los depuramientos que ocupa el señor de Mello Franco, en el Hotel Bolívar, en un esfuerzo por encontrar un plan comun, que sea aceptado por todos, para la solidaridad de la defensa norteamericana.

Los delegados norteamericanos se negaron a aceptar el proyecto argentina, exigiendo más agresividad en el texto, en tanto que los argentinos no mostraban una actitud similar.



**Faure**

COCINAS DE JUGUETE

**Carmen 315**

ENTRE JOFRE Y SANTA VICTORIA

# PARA PASCUA Y AÑO NUEVO

AGA SUS COMPRAS EN ESTAS ACREDITADAS CASAS COMERCIALES.

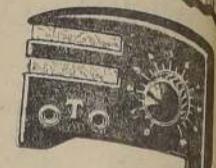
## ROPERIA "ESMERALDA"

TERNOS NUEVOS Y USADOS

TERNITOS PARA NIÑOS. — PANTALONES DESDE \$ 18

NO CONFUNDA: SEÑAL FLECHA ROJA LUMINOSA.

**816 ESMERALDA 816**



EL MEJOR JUGUETE PARA SU NIÑO  
ES UNA RADIO

**AMERICA** POR SOLO  
**RADIO** \$ 35.  
SAN DIEGO 624

PARA MODA ELEGANTE

Visiten las Casas Modas

**"MADAME ALICE"**

Santo Domingo 810

**"MADAME LOBERTE"**

San Diego 219.

**Jardín Yokohama**

MONEDA 1116 - TEL. 84612

Ofrece para Regalo  
de Pascua y Año Nuevo

Hermosos Bouquet  
de Flores  
Naturales.

**CASA MAGLIO**

Cocinas y Artículos de

Menaje.

Reposteros.

**Carmen 467**

TELEFONO 60392

Consulte nuestros precios.

**SOMBREROS**

ULTIMOS MODELOS

Desde \$ 40.—

Gran Variedad en:  
Flores, Cintas y Velos.

**Moneda 890**

Casi esquina Estado.

**Casa**  
**"LA SANITARIA"**

Artefactos Sanitarios,  
Importados y Nacionales

Muebles Asépticos

y Quirúrgicos.

**José Talloni**

Independencia 101-11

Fono 65099.

### LAMPARAS DE CRISTAL

Recién recibidas, y gran variedad en Lámparas de 2, 3, 4, 5 y 6 luces, realiza por ba-

lance

**Casa Abeleida**

Moneda 887 — Teléf. 86848

## Miguel Agost

El sastre que Ud. necesita

EXPOSICION 20 —

Teléfono 67385

**"EL ALMIRANTE LATORRE"**

Independencia 505 esquina de Echeverría. — Teléfono 84511.

Camisas, zapatos y ropa hecha en general.

Depósito directo de la Cia. Industrial de Catres

Colchones, sommiers y sobrecamas.

REGALOS  
PARA PASCUA



FABRICA  
PASAJE MATTE 27  
(ENTRADO POR AHUMADA)

¡FAJAS MEDIDA!

Largas acinturadas \$ 45.00

Materiales de primera.

Ropa interior Espumilla,

ULTIMOS MODELOS

\$ 55.— juego.

Recibe hechuras.

SAN DIEGO 630

Sastrería  
**"CASA JUANITO"**

SANTO DOMINGO 1018

Especialidad en Traje Sastre  
fino de señora.

Ternos para caballeros y niños.

Se reciben hechuras.

SECCION ESPECIAL  
a \$ 350.

TERNO SOBRE MEDIDA EN CASIO  
IMPORTEADO DE GRAN MODA OFRE  
CE LA ACREDITADA SASTRERIA

**"La Buenos Aires"**

(M. C. R.)

SOLO POR POCOS DIAS  
RECOBIMOS HECHURAS EN TERRA  
JOS FINOS. PRECIOS FUERA DE  
COMPETENCIA

SAN ANTONIO 376.

FONO 61494.

EL MEJOR REGALO  
PARA SU NIÑO

APEROS DE HUASO

— de la —

**"Talabarteria  
Alfonso XIII"**

SAN PABLO 916.

Señor  
VISTASE DONDE  
**ROMERO HNOS.**

Gran surtido en casimires  
importados

**SAN ANTONIO 592**

**\$ 390=**

El Mejor Traje

Donde los mejores sastres

**GUENDELMAN**

SAN DIEGO 852

Al lado Teatro Caupolicán.

**BENITO COHEN**

SAN ANTONIO 464

Invita a visitar la

GRAN EXPOSICION DE

MUEBLES FINOS

a precios de costo por este mes

**LA CENTRAL  
DE FRUTAS**

— DE —

ALEJANDRO CHAPARRO

Gran Depósito de Platános  
y Piñas.

Meiggs 27 — Casilla 400

Frutas nacionales y tropicales

ESPECIALIDAD EN FRUTAS SECA  
Y CONSERVAS

Atendemos pedidos provinciales

EXPOSICION  
DE LAMPARAS Y APLIQUES DE  
LAGRIMAS DE  
CRISTAL BACCARAT  
RECIENTEMENTE  
— de —  
Estados Unidos  
y Checoslovaquia  
A PRECIOS REBAJADOS  
OFRECE:  
**CASA MARIANI**  
Compañía 1077 — Tel. 81447.  
IMPORTACION DIRECTA

**CASA ALEMANA**  
de PIANOS  
**GUSTAVO RAU**  
Echaurren 51.  
Fono 66368  
SIEMPRE  
OCASIONES



**La Argentina**

RELOJERIA — JOYERIA.

FANTASIAS.

Objetos para Regalos.

**COMPANIA 1071**

**FARMACIA "LA NACION"**

Simón Bolívar

298

PLAZA MANUEL RODRIGUEZ.

LABORATORIO DE RECETAS

Y ANALISIS.

Precios 20 o más barato que

el centro.

TELEFONO 86075.

que iban a ocupar esos servicios.

Los hechos han venido a darnos la razón, y hemos visto que lejos de causarse una alarma perniciosa para los importantes capitales y actividades de la Marina Mercante nacional, éstas han continuado desarrollándose en forma que comprueba que no existe tal amenaza, y aun se han adquirido, durante este periodo, nuevas unidades que han venido a reforzar nuestra flota mercante y a incrementar sus labores en la distribución de la producción del país.

Hoy día es satisfactorio anotar que los propios gremios interesados tienen el mayor interés en el pronto despacho de la Ley de Cabotaje, que vendrá a regular definitivamente sus actividades, poniéndolas a salvo de una competencia desastrosa para ellos mismos, al hacerse sin la debida ordenación que es indispensable para evitar pérdidas cuantiosas en los capitales invertidos.

Corresponde ahora obtener del Ejecutivo la inclusión del Proyecto entre los que tratará el Congreso en el periodo extraordinario que se inicia. Es de todo punto necesario que la industria naviera encuentre un plazo de estabilización y se termine esta situación de interinato que viene siendo la existencia de una ley, mientras la que viene a reemplazarla se encuentra ya en su segundo trámite constitucional. Los negocios no pueden realizarse con confianza durante el periodo que media mientras se aprueba la nueva Ley, y es justo y previstor suprimir esta clase de dificultades.

La actual Administración, al prestar su decidida colaboración al Proyecto original en la representación radical de la Cámara de Diputados, cumplió una amplia labor de interés público y demostró un claro concepto de sus deberes y del importante alcance de la nueva Ley. Es lógico que ella llegue a su término, en el más breve plazo, para cumplir esa política gubernativa y en bien de los mismos intereses que hoy reclaman su aprobación final.

Estamos seguros de que el Ejecutivo querrá salvar el error que seguramente originó el olvido de este Proyecto de Ley, y al incluirlo en la convocatoria habrá prestado un señalado servicio al país, que tanto gana, para su mejoramiento económico, con una buena atención de sus servicios de transporte marítimo.

NUEVAS EMBAJADAS  
ESPECIALES PARA LA  
TRANSMIS. DEL MANDO

Informaciones recibidas en la Cancillería, hacen saber que los Gobiernos del Brasil, Japón y Suecia han resuelto acreditar Embajadas Especiales a la próxima ceremonia de la transmisión del mando presidencial, que se efectuará el 24 del presente en el Salón de Honor del Congreso Nacional.

La Embajada Extraordinaria del Brasil será presidida por el actual Embajador del mismo país en Chile, Excmo señor Mauricio Nabuco y será compuesta por el General de División don Esteban Leitão de Carvalho, capitán de fragata don Atila Moleiro Aché, don D. P. Ribeiro de Lessa y el teniente Jo don Ramiro Tabares González. Tanto el Excmo. señor Nabuco como el general Leitão han sido acreditados como Embajadores Extraordinarios en Misión Especial.

Por su parte, Gobierno japonés ha designado como Embajador Especial para la transmisión del mando, a su Ministro en Chile Excmo. señor T. Miyake; y el Gobierno de Suecia ha hecho lo propio con su Encargado de Negocios en Chile señor Axel Paulin.

Algunos seguidos con la más atenta atención desde estas comisiones el desarrollo de la situación de esta Ley en el de la República, constatando los estudios y comentando que sus diferentes aspectos han provocado esa discusión general, no de parte de los gremios sindicatos, sino también de la opinión pública, pues se han puesto de vista que una relación directa se da la situación que deben tener los servicios de utilidad pública en el conjunto de la administración del Estado.

Intervenimos en intervención, contra los argumentos que se usaban, en todo parte en que no se acuerde con las legales modernas normas materiales o, principalmente, cuando no se considera una adecuada conservación de los intereses del Estado.

Se estima que solamente en la capital y comunas suburbanas hay más de 180.000 niños que deberán recibir el regalo de Pascua, y se activa la adquisición de los juguetes, para lo cual se requiere fondos cuantiosos, dado el número de niños que deben ser obsequiados.

Con el objeto de colaborar, por otra parte, a la ob-

ligación de los fondos, hemos abierto una suscripción, para la cual pueden contribuir todos nuestros lectores, en la cual vienen obsequio, con un fin tan hermoso como es el de apoyar a los más necesitados.

Se estima que solamente en la capital y comunas suburbanas hay más de 180.000 niños que deberán recibir el regalo de Pascua, y se activa la adquisición de los juguetes, para lo cual se requiere fondos cuantiosos, dado el número de niños que deben ser obsequiados.

El Comité Nacional apela a la generosidad de los habitantes del interior de la República para que, mediante un Comité local de señoras, se efectúe en cada pueblo esta fiesta de los niños.

EROGACIONES RECIBIDAS

LA NACION ..... \$ 2.000

David Haun (Estado 281) ..... \$ 50

Señora X. X. X ..... \$ 10

TOTAL ..... \$ 2.060

## SENSACIONAL PROCESO EN FEZ

Por FRANCISCO AMUNATEGUI

(CORRESPONDENCIA DE PA RIS, POR AVION, ESPECIAL  
PARA "LA NACION").

Los grandes corresponsales parisenses se han trasladado esta semana a Marruecos, para admirar los encantos del otoño en las pendiéntes del Atlas, sino para asistir al proceso sensacional que debía desarrollarse ante la "Cour d'Assises" de Fez.

Los crímenes son semejantes en todas partes; y la sangre tiene el mismo olor en todos los países del mundo; pero asesinos y víctimas presentan un aspecto dramático más pintoresco y más intensivo cuando sufren su destino en un país que es el de las Mil y Una Noches. Circunstancias especiales, que analizaremos más adelante, exigen además la presencia, en una de las capitales del Imperio marroquí, de todo el Gran Estado Mayor de la prensa. El célebre escritor Colette, quien detuvo la rebelión, a pesar de estar herida de muerte a un asaltante, pero los asilados en su casa son definitivamente puestos en salvo. Este acto de valor provoca, en ese momento, tal entusiasmo que llega a pesar de ella, pero en vano, la Legión de Honor.

Vuelve la vida ordinaria durante los días tranquilos de la pacificación francesa. Las "sobrinas", u otras que se les asemejan, vuelven siempre bellas como luna, y la casa de danzas indígenas conoce de nuevo horas triunfales.

En septiembre de 1936, unos muchachos que juegan en un terreno abandonado, descubren un paquete. Lo abren y aparecen dos manos, dos pies, una cabeza con hermosa cabellera, un tronco...

La policía descubre con rapidez que esos restos son los de una de las "sobrinas" de Moulay Hassen.

En 1919, en el esplendor de su belleza, y fue presentado a ella en la fiesta de los Alsacianos: treinta mil fanáticos lanzaban alardos y gesticulaban, arrancándose pedazos de su propia carne, en camino, en los aforos de la ciudad, a la tumba de su Santo, conducidos por la hermosa Moulay Hassen sobre un magnífico caballo negro, cubierto de joyas y sin más traje que una muselina blanca, acompañada a cada lado por un servidor vestido de rojo y oro.

La cortesana no se limita a mantener la exaltación de los fanáticos. Más prontamente que esos restos son los de una de las "sobrinas" de Moulay Hassen. Detenida ésta, confiesa con facilidad. En seguida aparece el comisario, personaje clásico de todo cuento oriental. Mohamed Ben Ali, que no solo reconoce su ayuda criminal sino que, con la esperanza de obtener indulgencia de los jueces, dará sobre este, y otros crímenes semejantes, detalles favorables. De catorce mujeres que ballaron en la casa del barrio indígena, cuatro han muerto, tres han desaparecido y las siete restantes están enfermas para el resto de su vida.

Para comprobar el crimen actual se exhibe ante el Juzgado una enorme marmita que contenía aun trozos de cadáver mezclados con aromas, menta, orégano, para impedir el olor de la carne cocida.

En el curso de las investigaciones en casa de la viuda cortesana, cuyos ojos verdes dominaron a tantos hombres, se encuentra una puerta secreta, y al otro lado, tres cadáveres de mujeres amarrados al muro, de pies y manos; ya no es un cuento oriental, sino más bien de Hoffmann, y en el suelo, sobre un montón de paja, cuatro niñas y un niño de 15 años que viven aún, pero débilmente.

Moulay Hassen se presenta a la audiencia cubierta con su famosa muselina blanca. El juez, F. A. Fauconneau, em-

pleado de Aduana en Fedala". El abogado de la defensa renuncia a que sea oido este testigo, pero pide que se tome en consideración su testamento.

Una nota cómica, como hay siempre en los grandes procesos, es el de los testimonios de moralidad en favor de la acusada que dan las directoras de otras casas de danzas de Fez, en los que queda constancia de su estima y amistad. Constituyen una nota bien oriental esas mujeres corpulentas, como gelatinosas, vestidas de blanco, importantes y al mismo tiempo timidas, que hacen sonar sus collares de oro y sus enormes pendientes de orejas. Clítemos otra vez más sin variación: "No hemos pensado en huir". Y todas responden

— "Y vos inquilinos?

— "Ahí, esos si que son felices en mi amigazo. No tienen sobresaltos. Se aña en su servicio o malo, rindan mucho o poco las cosechas, para ellos es lo mismo. ¡Y si viera usted esta tan caro!

— "Y vos inquilinos?

— "Bueno, esto necesita explicarse, porque ustedes

los hombres de la ciudad, no entienden los problemas del campo. Desde luego, si usted

da a los inquilinos mayor salario que el que necesitan,

se van a la cantina, y no tra-

balan. Si les proporciona

buenas casas, entran los chan-

chos y las gallas a las habi-

bitaciones y la destruyen.

A los más les paga \$ 3 al dia

y como trabajan los padres, y hasta los niños, sacan mu-

cha plata. Además, disponen de un terreno para sembrar y de talaje para sus

animales.

Mi amigo se entusiasma y su cara se ilumina. Francamente, parece considerarse un benefactor social mediante

los inquilinos de \$ 3 al dia, para quienes

trabajan desde el

alba hasta el anochecer. Y

cuando llega al punto de la

comida que ingurgitan sus

inquilinos, ya su fervor es el

de un misionero de la caridad cristiana.

— "Píjese que les doy una

"galleta" en la mañana,

otra en la tarde y, al mediodía,

porotos bien sancochados.

Y se aleja nuestro amigo,

seguro de que tiene un sitio

asegurado en el cielo por su

generoso espíritu cristiano...

En algo tiene razón, y es

en aquello de que los hom

bres de la ciudad ignoramos

lo que ocurre en el campo.

Sabemos de la trilla y de los

rodeos, de las siestas bajo los sausas, de la tonada di-

charachera de nuestros hu-

acos.

Al pasar el arroyo

De Santa Juana.

Se me cayó tu anillo.

Dentro del agua.

¡Huifa, ay, ay, ay!

Pero sabemos poco de la

tragedia de esos hombres

que, al caer la tarde, cuando

los alameres comienzan a dibu-

jar sombras extrañas en los

caminos, marchan cabizba-

los y resignados, hacia el

rancho sin luz, para hundir-

se en una vida que se con-

densa en pan seco, porotos

y \$ 3 al dia.

Sin embargo, son almas

buenas y sencillas, sin ba-

rrito, como el agua que arren-

tes desde la montaña. Desde

los que se descubren ante el

sol. — Guías tardes, patron-

ito. — D. A. G.

## Tres pesos al día

Un agricultor de Maipo nos habla de sus preocupaciones, y lo hace con el modo dolorido de nuestros hombres de campo. Nunca están contentos los agricultores; si llueve malo; si no llueve, peor; si bajan los productos, se lamentan de su ruina, si suben de precio, reclaman porque todo está tan caro!

— "¿Y vos inquilinos?

— "Ahí, esos si que son felices en mi amigazo. No tienen sobresaltos. Se aña en su servicio o malo, rindan mucho o poco las cosechas, para ellos es lo mismo. ¡Y si viera usted esta tan caro!

— "Y vos inquilinos?

— "Ahí, esos si que son felices en mi amigazo. No tienen sobresaltos. Se aña en su servicio o malo, rindan mucho o poco las cosechas, para ellos es lo mismo. ¡Y si viera usted esta tan caro!

— "Bueno, esto necesita explicarse, porque ustedes

los hombres de la ciudad, no entienden los problemas del campo. Desde luego, si usted

da a los inquilinos mayor salario que el que necesitan,

se van a la cantina, y no tra-

balan. Si les proporciona

buenas casas, entran los chan-

chos y las gallas a las habi-

bitaciones y la destruyen.

— "Bueno, esto necesita explicarse, porque ustedes

los hombres de la ciudad, no entienden los problemas del campo. Desde luego, si usted

da a los inquilinos mayor salario que el que necesitan,

se van a la cantina, y no tra-

balan. Si les proporciona

buenas casas, entran los chan-

chos y las gallas a las habi-

bitaciones y la destruyen.

— "Bueno, esto necesita explicarse, porque ustedes

# Modas - Belleza y Hogar

TELARES

"MINERVA"

VISITE LA EXPOSICION DE TELARES Y TRABAJOS EJECUTADOS EN TELARES "MINERVA" POR MUJERES CHILENAS EN ESTA INDUSTRIA CASERA Y NACIONAL. MERCED 563 — SANTIAGO



LA FABRICA DE CAMISAS  
"YALE SHIRT"

SAN ANTONIO 469  
Y SAN DIEGO 450

Invita a usted a visitar su Sección Ventas en donde encontrará camisas, corbatas, pyjamas, calzoncillos, etc., a los precios más bajos en plaza.

100 OPERARIOS A LA VISTA DEL PUBLICO

SECCION ESPECIAL  
a \$ 350.-

TERNO SOBRE MEDIDA EN CASIMIR IMPORTADO DE GRAN MODA, OFRECE LA ACREDITADA

"LA BUENOS AIRES" (M. C. R.)

SOLO POR POCOS DIAS

RECIBIMOS HECHURAS EN TRABAJOS FINOS. PRECIOS FUERA DE COMPETENCIA. San Antonio 376. — Fono 61494

BELL SERVICE RADIO  
COSTOYA Y GACHELIN  
IMPORTADORES DE:  
REPUESTO Y ACCESORIOS PARA RADIOS  
PORVENIR 564. — CASILLA 2775. — TELEFONO 52187

PROTEJA TU RADIODOR

CON UN PROTECTOR FABRICADO DONDE JORGE PALEOLOGOS

TALLER DE GALVANOPLASTIA  
MUEBLES DE ACERO CROMADO.  
CROMADOS, NIQUELADOS, PLATEADOS,  
FUNDICION DE BRONCE, TALLER MECANICO.  
ROSAS 2020. TELEFONO: 85337  
SANTIAGO



COMPRO JOYAS, BOLETOS  
EMPEÑOS.  
BRILLANTES, PLATERIA, MARFILS Y OB-  
JETOS DE ARTES.  
— TELEFONO: 62892 —  
NUEVA YORK 25  
COSTADO CLUB DE LA UNION

Novelty  
Ahumada 272

sea a sus favorecidos  
y al público en general  
Felices Pascua  
y Año Nuevo.  
Siempre  
a las órdenes del público, con sus creaciones en:  
JOYAS, RELOJERIA  
Y ARTICULOS DE  
ARTE PARA REGALOS.  
Para todos los gustos; para todos los bolsillos.

AHUMADA 272  
(Al lado Lucerna)

ZAVELEV  
MODELOS PRIMAVERALES  
S. DOMINGO 1046

AMBOS

estilo cazar-  
ador, soberbio  
modelo con  
cascos de  
cuero. Desde  
\$ 165.00

Colosal

Pantalones  
casimir liso  
y listado, 6  
colores, va-  
llian \$ 65  
hora.

\$ 49.

\$ 280.00

traje sobre me-  
lilla, un selecto  
urdido, desde

\$ 65.00

traje para  
niños, de 2  
a 14 años, es-  
tilo cazar-  
ador, redon-  
dos, la edad  
5 años.

\$ 17.00

trajes de pura in-  
terior, con jacquard  
terminado, corte  
moderno, derech-  
o cruzado, valia  
\$ 399.00, ahora

\$ 310.00

S. DOMINGO 1046

Servicio de medidas urgentes en  
48 HORAS.

S. DOMINGO 1046





## MANIFESTACIONES.—

DESPEDIDAS DE SOLTERA.—  
En el Hotel Savoy se efectuarán las siguientes despedidas de soltera:  
Hoy, a las 18 horas, a la señorita Margarita Gherardi.  
El martes, a las 17 horas, a la señorita Alda Siles.  
El jueves a las 17 horas, a la señorita Ne Wikemann y a las 18 horas, a la señorita Teresa Castellano del Campo.



EN LAS DIFUSORAS  
RADIOMECANICA — COMUNICACIONES  
CINE SONORO — TELEVISION, etc.  
se necesitan los servicios de los Técnicos  
competentes, y las oportunidades para  
independizarse económicamente son muy numerosas  
en la América Hispana.

ESTUDIE EN SU CASA esta interesante carrera por  
medio de correspondencia, siguiendo el método  
ROSENKRANZ, práctico y fácil por excelencia, y en  
corto tiempo podrá ser de los elegidos a ocupar las  
brillantes posiciones que se les reservan a nuestros  
alumnos diplomados.

PIDA ESTE LIBRO GRATIS QUE  
SERÁ SU PRIMER PASO AL ÉXITO

NATIONAL SCHOOLS (de California, U.S.A.)  
Oficina Sucursal: Ed. Banco de Boston (Tor. Piso)  
BUENOS AIRES, REP. ARG. DÉPTO. 793 C. D.

Mándeme su Libro GRATIS con datos para ganar dinero  
Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Localidad \_\_\_\_\_  
Prov. \_\_\_\_\_  
Edad \_\_\_\_\_

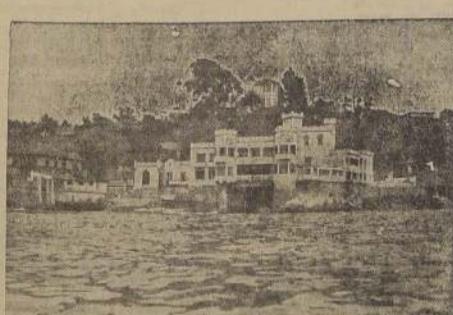
JUGUETES  
A. JACOB Y CIA  
AHUMADA 23

CASA TELLY  
Av. ESPAÑA 186 y AGUSTINAS 960

Sigue liquidando todas sus existencias, por fin de temporada, a precios de verdadero obsequio.

Tenemos un gran surtido en batas, abrigos, trajes de playa, tarde y noche, todo a precios de liquidación.

No olvide:  
CASA TELLY, en Av. ESPAÑA 186 y AGUSTINAS 960.



Visite el CASTILLO ECHAURREN Restaurante

Armenoville. Puesto en Valparaíso

Avenida Altamirano 1488

atendido por la nueva firma de Barbieri y Panisza.

Salones reservados para familia con vista al mar.

Vivero de Langosta, esmerada atención.



Señorita Elisa Lambie Avendaño, cuyo matrimonio con el señor Guillermo Avilés Beunza ha quedado concertado. Hizo la visita de estilo el doctor don Manuel Avilés

Navidad... Fiesta de alegría  
y paz...

Hasta los hombres más descreídos vieron cuando eran pequeños en el claro espejo de la luna llena la silueta de la Virgen con el niño Dios en los brazos, huyendo a Egipto, sobre el asno que el buey San José llevaba cariñosamente del rancho.

Entonces, sus ojos estaban llenos de piedad y, con ellos, los hombres aprendían en el silabario sabias y tiernas cosas que después olvidaron de gran- zas.

Hoy ya maestros en la ciencia del bien y del mal, los hombres desechan las flores del sentimiento, como si eso fuera muestra de debilidad, y en un país en que todo sonríe —sol, cielo, cordillera y mar—, estos hombres fuertes se entrelazan en luchas sin cuartel, olvidándose de que aún en el fragor de las contiendas más encarnadas, la humanidad acostumbra abrir, en visperas de Pascua, un paréntesis de paz, para recordar que el dios vinícola regala por el amor.

Por fortuna, los hombres son mucho mejores de lo que ellos desean aparentar; y aunque se crean libres de prejuicios, yo les he visto afanados en preparar la fiesta familiar de Noche Buena, para conservar en sus hijos la ilusión de que el que vino hace veinte siglos a dar buenas nuevas a los pobres, sanará a los quebrantados de corazón y les pregonará a los cautivos la libertad. Y en la noche de Pascua a traerlos a todos un saludo de paz, y a dejar un juguete y una golosina sobre la mesita de luz del niño dormido. Habría que arrancarle el corazón del pecho para que lo examinara una academia de hombres de ciencias —como objeto de singular curiosidad— a hombre que fuera capaz de leer, sin que se le quebrara la vista, y que sin detenerse los ojos para aliviar las lágrimas, las cartas aromadas de ingenio y cariñosas confianza que las niñas de los barrios pobres, escriben a nuestra presidenta, la señora Juana Aguirre de Aguirre Cerdá, preguntándole si es verdad que el buey viejo Pascual va a volver a traerles la muñeca que les faltó desde que nació el papacito, esa muñeca más deseada que el pan nuestro de cada día, porque todas las niñas las han meneado para dar nobel ejercicio a los sentimientos maternales que alestan, confusamente, en el fondo misterio de sus entrañas.

Aunque sea por esta sola vez,

yo quisiera que el afán individual de cada padre de familia por conservar la dulce ilusión de sus hijos lo juntaran en un anhelo colectivo, a fin de asegurar el éxito de la Noche Buena que la señora del Presidente electo prepara a los niños compadres.

Señorita: tú que tienes la condición de tranquila, porque ganaste una fortuna en honestas actividades dadas al hogar que Dios siga bendiciendo el hogar distinguido en que tus hijos juegan tranquilos y sanos, en medio del lujo y de la abundancia.

Autocrática señora que deslumbra los salones con tu señorial encanto, que has recibido del cielo el don de ver que tus hijos fructifican en el mundo y en nietos que trabajan hoy por la grandeza de tu Patria: manda tú obolo para la Navidad de los que no tienen fortuna.

Niños que poseías padres que os regalaban; adolescentes que desearon la vida y que tenían el privilegio de soñar; niños que vais a considerar el mundo, cogidos de la mano, en un éxtasis de amor, sed comprensivos, sed generosos; la Pascua de los pobres cuenta con vuestra ayuda.

Tú, prospeco, industrial; tú, emprendedor comercial; tú, labrador, funcionario; y tú, también buen señor que pasas por la calle, no sigas adelante sin detener a dar.

Para la Pascua de trescientos mil niños desvalidos, nadie puede negar su ayuda. No hay derecho a negarse. Voy a decir por qué. En este país han ocurrido muchas cosas terribles. No queremos recordarlas. El hombre que lucha para el hombre. Verdad que no nos da la perdón. Por patriotismo, por dignidad humana, hay que llenar con amor —el profundo abismo que divide a la familia chilena. Y el mejor modo de iniciar esa misión es aportando cada cual su tributo—grande o pequeño—para celebrar una enorme fiesta de Navidad—fiesta de paz y de alegría—en torno al palacio colonial, testigo de tantos dolores.

Cuando el dulce Nazareno oí las risas de todos nuestros niños; cuando escuche sus cantos, cuando mire sus juegos en la ronda de Noche-Buena, desenderá sobre el barrio cívico



UN REGALO PRACTICO PARA  
CADA HOGAR DE CHILE!!

Para favorecer a nuestro público, ofrecemos solamente hasta fin de mes, 3 REGALOS:

1,0:	3 mts. Ondulado de Seda Natural estampado, a escoger dibujo, a \$ 30 mtr. ....	\$ 90
1:	1 par de medias de Seda Natural Chiffón ....	25
6:	6 pañuelos para señora, en hilo, importados ....	15
		\$ 130
	Todo en artística caja de fantasía, regalamos	EN \$ 90.00

Además, mantenemos, como siempre, nuestras ofertas que son las más bajas en plaza:

CREP Mongol grueso, ancho 1 mtr. ....	\$ 9.80 mtr.
CREP Satin, clase Superior ....	12.80 "
PIQUE de seda en todos los colores ....	16.80 "
CREP Georgette, la gran moda ....	15.50 "
CREP Mongol estampado ....	13.50 "
CREP Marrocaln grueso, ancho 1 mtr. ....	15.50 "
PIQUE de pure seda, en todos los colores ....	17.50 "
PALM BEACH de Seda Natural, la gran moda ....	18.50 "
TWEED de lana para bata o abrigos de playa ....	16.80 "
ESCOCES 12 lana ....	7.50 "

HEMOS RECIBIDO EL MAS EXTENSO SURTIDO EN ENCAJES DE LANA.

REGALAMOS GLOBOS

Los pedidos de provincia se despachan en el mismo día.  
VENTAS AL POR MAYOR Y MENOR  
Carros 7, 8, 9, 20 y Gondolas Recoleta a la puerta.

LUCERNA  
SU SECCION CONFITERIA

MAS SELECTO SURTIDO EN PLAZA PARA FIESTAS DE NAVIDAD.

Mazapanes de almendra, yema, chocolates, praline, frutas ad de la Casa Turron de la Alcántara y Jijona, Petit Four, chocolates, surtidos, compuestos en confitería fina.

Confitería de ayer y de hoy; siempre la primera en presentar novedades.

verdadero y único Pan de Pascua Milanés y Je- novés, cómprelo en la Gran Confitería.

LUCERNA

y traerá para los hombres de buena voluntad que contribuyen al solaz de los niños pobres, este saludo que será como sim-

Fresca Escobar de González

Nuevamente Tito Guizar reaparece ante nosotros en "Mis Dos Amores", el Martes próximo en el Teatro Santiago

Mejor que "Allá en el Rancho Grande" y que todas las películas mexicanas que hemos visto, y pronto harán furor en el mundo entero, como todas las que canta Guizar, ídolo de las mujeres de todos los países del mundo.

Completan el elenco de artistas de esta cinta, entre otros, Blanca de Casteljón, Juan Torena, la niña prodigo Evelyn del Río y otros no menos famosos, secundados por un conjunto seleccionado de artistas y extras.

Las entradas para dichas funciones se encuentran ya en venta en la boletería del Santiago.

**Sabor** *ESTADO 387* **El mejor regalo de Pascua y Año Nuevo**

Todo el grandioso surtido de modelos de alta costura con el sello de elegancia y personalidad, bajo la tentación de sus precios inconfundibles

El traje de ceremonia .....	\$ 418
El traje de noche .....	\$ 426
La salida de teatro .....	\$ 650
El traje de tarde .....	\$ 388
El traje elegante .....	\$ 318
El ensemble para las carreras	\$ 489
La bata Sport .....	\$ 215

El tapado chic .....	\$ 426	El sastre clásico .....	\$ 228
El abrigo distinguido .....	\$ 375	El cazador de excursión .....	\$ 235
El abrigo Inglés .....	\$ 418	El 2 piezas lavable .....	\$ 138
El abrigo Sport .....	\$ 228	El 2 piezas práctico .....	\$ 108

**Sabor: "Único e Inconfundible"**  
**387 ESTADO 387**

# CASAS CENTRALES EN VENTA

28,000 ENTRE CARMEN Y SAN Isidro, antes de Avenida Matta, casa en perfecto estado, un piso, 10 x 24 metros. Hall, comedor, 2 dormitorios, baño instalado, dependencias, baño instalado, dependencias, parrón y garaje. — Bandera 168.

30,000 PROXIMA PORTUGAL Y Coquimbo, casa de un piso, 10 por 20 metros. Hall, comedor, 4 dormitorios, baño, dependencias y patio. Deuda: 8,000. — Bandera 168.

35,000 ESPERANZA, CERCA DE Mapocho, casa antigua, un piso, 13 x 53 metros. Cuatro dormitorios, comedores, pieza de baño, dependencias, 2 patios, parrón. — Ossandon.

40,000 HUERFANOS, CERCA DE Huertafuerte, casa de 6 piezas, patio y garaje, 10 x 26 metros, 140 m<sup>2</sup>. — Bandera 168.

36,000 DIEZ DE JULIO, CERCA DE San Francisco, casa en un piso, 8,50 x 25 metros. Hall, comedor, 4 dormitorios, baño, dependencias y patio. — Ossandon.

100,000 AVENIDA BRASIL, CASA PARA INDUSTRIAS, comedores, dormitorios, baño, dependencias, oficina, pieza de baño, dependencias, patio. Deuda: 12,500. — Bandera 168.

17,000 ENTRE SAN FRANCISCO Y Santa Rosa, casa un piso con baño, comedor, salón, dormitorios, baño, dependencias, patio. Deuda: 3,000. — Ossandon.

60,000 ENTRE RIQUELME Y ALMENDRAL, casa un piso bien tenida, hall, comedor, dormitorios, baño, dependencias, patio. Deuda: 10,000. — Bandera 168.

70,000 ESPERANZA, PROXIMO A San Pablo, casa un piso, apta para industria, comedor, 2 dormitorios, baño, dependencias, patio. Deuda: 14,000. — Ossandon.

25) MODAS, INTERES PARA EL HOGAR

PAPELES PINTADOS: OFRECEMOS el más extenso surtido con las últimas novedades a los precios más bajos de plaza. Aproveche la liquidación que iniciamos desde hoy, por inauguración de local. Papelería Central, Matías Cousiño 119. — El Enero.

MODISTA CENTRO CAMBIO: se casa propia. Corta, prueba 5 hechuras \$ 20. Santiago 1165. 18-Dic.

SILLAS PLEGABLES CON TEJIDOS al Telar. :: Novedad! :: Ira-trázaval 1978. 24 Dic.

APARECIO EL JUGUETE ESPERADO, miles de personas han desfilado, admirando los Deslizadores (LAG.). Antes que se agoten, compre el suyo. Avenida Matta 1049. 18 Dic.

CONOZCA USTED LA "CASA de las Guaguas", especialista en lindísimas confecciones para niños y guaguas, calados y pisados. San Diego 674, cerca 10 de Julio. 28 Dic.

DAMOS CREDITOS TRAJES, Batas, Pieles. Recibimos bechuras. Coquimbo 615. Tel. 50734. 31 Dic.

PARA TRAJES SASTRE, Maison Cecile, confección de calidad. Precios módicos, facilidades de pago. Brasil 27-A. Tel. 74843. 3 Enero.

"BAZAR JAPONES" OFRECE A usted inmenso surtido en juguetes japoneses, variedades. Nuevos constantemente. Monjitas 500. 31 Dic.

28) MUEBLES Y MUEBLES EN GENERAL

FAURE: UTILES Y MUEBLES para cocina. Carmen 315. 5 Enero.

28) MUEBLES MODERNOS: Encantadora imitación a novedosísimos estilos. dormitorios, comedores, hall. Facilidades muy liberales. San Antonio 62. 18 Dic.

OCASIÓN VENDO!!! AMOBALADOS dormitorios, comedores y muebles sueltos. Delicias 2456. 21 Dic.

CONTRA DOLOR DE MUELAS: ::Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 26 Dic.

ATTENCION!! COMPRE SUS muebles nuevos o usados, de ocasión. Máquina "Singer". Grandes facilidades pago, únicamente: San Diego 1871. 4 Enero.

MUEBLES PARA COCINA, NO olvidar. Carmen 467. 1 Enero.

REGALOS FASCUA, NADIE puede vender más barato. Cuches para mudanzas, sillas, coches, camas, colchones, repero \$ 140. m<sup>2</sup>, sillas, vendo urgentísimo. Lira 933. 22 Dic.

OCASIÓN VENDO ESPEJO 3 piezas, sillón tornillo. Maipú 639. 18 Dic.

REALIZO MUEBLES POR CAMBIO de residencia. Escritorio de cortina, sofa, sillón, imponentes, Marquesas, colchones, estilos Luis XV. Dos estantes para libros. Un juego de sofá cuatro sillones y dos poltronas de robe americano, importado. Ver a toda hora: Maturana 457. 19 Dic.

SE VENDE DE OCASIÓN UN amoblado de comedor de caoba, un piano Coblenz y varias otras cosas. Verlas de 3 a 6. Catedral 2090. 19 Dic.

28) MUEBLES Y MUEBLES EN GENERAL

NOVIOS!! SENO�S!! Amueblén su casa con elegancia y confort, a bajo precio, con grandes facilidades, sin recargo. Mueblería Rosenthal. Bandera 539. 31 Dic.

OCASIÓN: SE VENDE ROPEÑO con luna bicelada. General Salvo N.º 38. 30 Dic.

28) MUEBLES Y MUEBLES EN GENERAL

DR. RATINOFF Asma - Corazón Broncopulmonares. Rayos X. Manuel Rodríguez 784. Teléfono 84639. 18 Dic.

FAIVOVICH Medicina interna. Rayos X. Ultraterapia. Nataniel 426. — Teléfono 63675. 31 Dic.

DR. GORGESKY Rayos X. Estermago. Hígado. Broncopulmonares. Diabetes. 39 Brasil 59. 31 Dic.

DOCTOR MARCHANT Vias urinarias. Agustinas 972. 6. Piso. (6-8) 10 Dic.

KRUMBACH Especializado Alemania. Señoras. Impotencia, Venéreas, Váricas. 4-6. Delicias 870. 20 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA KOHN Pasaje Maide 23. Casilla 1509. 28 Dic.

28) MEDICOS

OPTICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

ANTEOJOS Y LENTES ENCONTRARÁ A CUALQUIER PRECIO. AHUMADA N.º 268. 18 Dic.

28) MEDICOS

OPTICA ROTTÉ

Del prestigioso plantel de educación, Liceo  
"José Victorino Lastarria"  
NUEVA GENERACION A LA UNIVERSIDAD



Grupo de alumnos del sexto año A, que han recibido su licencia secundaria para iniciar el próximo año en las aulas universitarias su carrera de profesionales. Son ellos los señores: Sergio Badilla Chávez, León Bernstein Román, Jorge Capilla Molla, Julio Castro Leigh, Eduardo Damm Zúñiga, Rafael Donoso Gallo Sapiains, Edmundo Escobar Donoso, Gustavo Leigh Guzmán, Ramundo Leschnot de Castro, Carlos Márquez Araneda, Maximiliano Martínez Vásquez, Aurelio Montenegro Gutiérrez, Jorge Stevenson Bartacicic, Ricardo Tamargo Irribarria, Florencio Cañiz Valenzuela, Víctor Guzmán Fernández, Enrique Gutiérrez Prado y Roberto Willcock González.

Están acompañados de su Profesor-Jefe, señor Carlos Morales González.



Señorita Inés Roa Muñoz, cuyo matrimonio con el señor Juan del Villar Araya se efectuará hoy a las 12 horas en la Parroquia de Suñao

ENFERMOS.—

Mimy Garfias, que fué sometida a una operación en el Pensionado del Hospital San Borja.

Ha experimentado mejoría la salud de la señorita

rita Amelia Talavera Balmaceda, cuyo matrimonio Ladislao Errázuriz Pereira fué bendecido ayer a horas en la Basílica del Salvador por el obispo de monseñor Manuel Larraín Errázuriz.

Ceremonia alcanzó brillantes caracteres, y a ella

una numerosa concurrencia compuesta por conocidos de nuestra sociedad, miembros del Cuerpo Di-

putado y políticos.

EXPOSICIÓN DE TRABAJOS AL

## TELAR "MINERVA"

INDUSTRIA NACIONAL Y CASERA

Directora de los Telares "MINERVA", tiene el agrado de invitar a la Exposición de trabajos que se abrirá mañana, donde tendrá usted la oportunidad de ver los trabajos realizados por las mujeres chilenas en el arte del tejido

TELARES "MINERVA", MERCED 563.

### ESCUELA NAVAL

Cursos de admisión para proveer su vivienda de los siguientes cursos:

Curso Ejecutivos, ..... 28

— Ingenieros, ..... 10

— Artilleros de Costa, ..... 6

— Aviadores, ..... 6

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.

Admisiones que opten por la rama de Aviadores, serán destinadas a la Fuerza Aérea Nacional a su egreso de la Escuela.



Asistentes al té que un grupo de sus relaciones ofreció en el Savoy a la señorita Isabel Kelly, con motivo de su próximo matrimonio

RETRATO EN LA PLAZA DE ARMAS.

Programa que ejecutará el Orfeón Nacional de Garabíneros en la Plaza de Armas, hoy domingo de 11 a 12.30 horas.

Mancilla: Colorados de Bolivia. Marcha — Soro: Andante Appassionato. Andante — Wagner: Rienzi. Obertura — Torroba: Luisa Fernanda. Mazurka — Verdi: Aida. Himno y marcha de la ópera —

FALLECIMIENTOS.

La señora Rosa Osorio viuda de Letelier. — A la avanzada edad de 61 años ha dejado de existir la señora Rosa Osorio viuda de Letelier, después de soportar una larga y dolorosa enfermedad, en la que puso a prueba sus virtudes y sus cristianos sentimientos.

Los funerales se efectuarán hoy a las 15 horas, partiendo el cortejo de General Mitre 1905.

EN EL CLUB DE SEÑORAS.

En la función matinée de esta tarde se pasa por el lente la cinta argentina para mayores y menores, "El maestro Levita". Además, un programa cómico de Chaplin y La Pandilla y dibujos en colores.

Tarde y noche, "El mundo se divierte" y "Mamá Collibrí".

COCKTAIL PARTY.

Don Julio Escobar y señora Teresa Beeche de Escobar ofrecieron ayer tarde una agradable recepción a un grupo de sus relaciones sociales.

VELADA DE NAVIDAD.

El Círculo Universitario de Taquigrafía de la Universidad de Chile ha organizado una velada de navidad pro Pascua de los niños de los empleados de servicio de la Casa Central.

Se proyectará la película "Los nuevos ricos", gentilmente proporcionada por la Terra Film.

Las invitaciones pueden recogerse en el Departamento de Extensión Cultural.

Esta velada se llevará a efecto el martes 20 del actual, a las 19 horas.

COMIDA.

El Directorio del Club Chiloé invita a todos los comunitarios a la comida con que se inaugurarán las actividades del Club, el viernes 23, a las 8.30 horas, en Arturo Prat 64.

AIDA

Avisa a su numerosa clientela que atiende en su casa particular.

AN ANTONIO 434

Teléfono 66695

Permanentes ..... \$ 30.—  
Manicure ..... " 3.—  
Ondulación Marcel ..... 2.—  
Al agua ..... 5.—



Asistentes a la despedida ofrecida ayer en el Crillón a la señorita María Valdés

got de Mackensen y Johanna de Hartwig.

—Por

avión

de la

Air

Francia

se han dirigido a Buenos

Aires los señores Andrés

Toledo y Manuel Ruano. De

Buenos Aires llegaron los se

ñores Cristián Grotewold,

Pablo F. Ludorf, Walter

Leroy, comandante Gustavo

Gordtz, Rafael González A.

Otto Stecher, señoras Mar

rita María Briego y

Al mismo vuelo

llegó

Thelma Heide

tein.

—En el "Pájaro"

al Perú la señora

Bartesachi de Ulio

—De Antonieta

do don Jorge Laro

—A Osorio viajó

—A

**MATRIMONIOS.**— Circular las siguientes invitaciones:

Oscar Bezanilla M. y Olga Black de Bezanilla participan a usted el matrimonio de su hija Carmen Nelly con el señor Raúl Valenzuela Valenzuela, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la capilla de los RR. PP. Franceses (Delficias 2028), el sábado 24 del presente a las 12.15 P. M.

— Josefina Valderrama de Valderrama participa a usted el matrimonio de su hijo Raúl Valenzuela Valenzuela y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la capilla de los RR. PP. Franceses el sábado 24 del presente a las 12.15 P. M.

— Raúl Valenzuela Valenzuela participa a usted su matrimonio con la señorita Carmen Nelly Bezanilla Black y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la capilla de los RR. PP. Franceses el sábado 24 del presente a las 12.15 P. M.

— Ayer fueron bendecidos los siguientes matrimonios:

La señorita Joyce L. Esparza Henshaw con el señor José Bessa Nieto.

La señorita Gabriela Reyes con el señor Enrique Palacios G. Reyes.

La señorita Raquel Correa Latham con el señor Aníbal Rodríguez Aris.

La señorita Alicia León Vargas con el señor Alfonso Mena Vives.

La señorita María Isabel Braga Barrenechea.

La señorita Olga Morandé Santa María con el señor Emilio Velasco Moreno.

— La señorita Carmen Diaz Valdés Hurtado con don Hernán Stuyven Biggs.

— Hoy, a las 10.30 horas, en la capilla del Cementerio Católico se oficiará una misa en memoria de don Domingo Lamas S.

— Mañana, segundo aniversario del fallecimiento de don Rafael García Huidobro Jarquemada, se oficiarán en su memoria las misas de 7, 8 y 9 horas, en la iglesia de San Vicente de Paul.

**EL DIA DE LOS EX ALUMNOS DEL SEMINARIO.**— Acediendo a una invitación de la dirección del Seminario de Santiago y de algunos ex alumnos, hoy se reunirán todos los que dejan recordar su vida de estudiantes de ese establecimiento en cualquiera de sus secciones.

— A las 15 horas se verifica-

sin diversos números en el campo de juegos, amenizadas por el Orfeón de Carabineros y a las 17 se servirán una once, en que prestará un concurso el Cuarteto Universitario, formado por ex alumnos del colegio, y habrá una diversa personas.

— Los que aún no se hayan adherido, pueden hacerlo hoy día en el mismo Seminario, dando aviso al teléfono 2327, para que les reserven plaza de adhesión.

— A las 18.30 será la repartición de premios en el salón de actos del establecimiento, presidida por el señor Arzobispo y por el señor Nuncio

**FIESTA DE CARIDAD.**—

Audiencia por los señores Embajadores de Gran Bretaña y Estados Unidos, se lleva a cabo en el Teatro Santiago mañana lunes, a las 21.30 horas, una reunión artística y social organizada por Y. W. C. A. y Y. M. A. (Asociación Cristiana Feminina y de Jóvenes), a beneficio de sus obras sociales.

— Cooperan gentilmente los conocidos artistas Víctor Tebar, Blanca Hauser, Yerka y otros.

**EL CLUB DE LA UNION.**— Hoy, de 12.15 a 13.15 horas, tendrá lugar en el hall del Club de la Unión el apartit concert semanal.

**ARCHICOFRADIA DE LAS MADRES CRISTIANAS.**— El próximo martes 20 se efectuará en la iglesia de las Agustinas la reunión mensual de esta Archicofradía.

— La reunión será dedicada a la Inmaculada Concepción.

La misa principal a las 10; habrá en seguida bendición con el Santísimo Sacramento y se terminará con la predicación.

— El tema de la conferencia será "La piedad", y estará a cargo del director de la Archicofradía, Pbro. don Luis Arturo Pérez.

— Por ser esta la última reunión antes de las vacaciones, el Consejo de la Archicofradía recomienda encarecidamente la asistencia a todas las soñas.

— Durante la reunión podrán inscribirse las personas que deseen y recibir la medalla al final de la distribución.

**MISAS.**—

— Hoy, a las 10.30 horas, en la capilla del Cementerio Católico se oficiará una misa en memoria de don Domingo Lamas S.

— Mañana, segundo aniversario del fallecimiento de don Rafael García Huidobro Jarquemada, se oficiarán en su memoria las misas de 7, 8 y 9 horas, en la iglesia de San Vicente de Paul.

**Por qué se pasteriza la leche.**—

La leche es un alimento que tiene grandes y excepcionales cualidades nutritivas.

Pero gracias al análisis prolífico de la ciencia, se ha podido afirmar que también ella posee una enorme facilidad para transmitir enfermedades infecciosas, a causa de su propensión para multiplicar toda clase de microbios que caen en ella.

Para que la leche no ofrezca peligro alguno debe tomarse pasterizada. Solo en esta forma, al que la consume, ella entrega sus magníficas cualidades alimenticias, eliminando toda posibilidad de ser un vehículo de enfermedades infecciosas.

El público debe tener presente este dato tan importante, y no descuidar después de haberla adquirido ciertas condiciones de higiene que son necesarias para consumirla sin exponer su salud.

Tales condiciones son las siguientes: Observar si la botella está herméticamente tapada.

En seguida conservar la leche en su envase hasta el momento de hacer uso de ella y, por último, mantenerla siempre en sitio fresco, sea en verano o invierno.

Quien consume la leche pasterizada siguiendo los consejos indicados gozará de una espléndida salud.

Y tomándola a su vez en la cantidad que se hace necesaria para cada individuo: un mínimo de un litro de leche diaria para una mujer en estado de lactancia o de embarazo; un mínimo de un medio litro de leche diaria para un niño, y un mínimo de un cuarto de litro diaria para un adulto.

**Italia**  
MUSSOLINI HABLARA EN LA INAUGURACION DE CARONIA

ROMA 17.-(U. P.)—Mussolini se dirigirá a Cerdeña desde

Gaste, a las 17 horas, a bordo de su buque de guerra cuyo nombre se mantendrá en secreto hasta este momento.

Los funcionarios del Gobierno partieron desde Civita Vecchia a las 14.30 horas a bordo del vapor "Città di Tunisi".

El centro carbonífero de Carbonia se inaugurará mañana domingo en la mañana, y se espera que Mussolini pronuncie en esa ocasión un discurso; pero hasta el momento no se sabe si tendrá alguna importancia internacional.

## MUSICA

### Festival de Danzas en el Miraflores

Con motivo de la presentación de alumnas de Celia Díaz Palacios



Grupa de alumnas de Celia Díaz Palacios, que actuarán en el festival de danzas, del próximo marzo, en el Teatro Miraflores

El próximo martes, a las 18.30 horas, en el Teatro Miraflores, se efectuará un festival de danzas con motivo de la presentación de alumnas de Celia Díaz Palacios.

En la primera parte se inter-

Voces de Primavera, de Strauss; Humoreska, de Dvorak; Marihuanas, de Jessie; Ranchera, de Cuadro, y Sílencio, de Corina C. de Honora.

En la segunda parte se inter-

kosky; Pópées, de Jessel; Valkyrie, de Chopin, y Serenata Badina, con Sinfonía, de Marie, de Honorato.

Se dará término al espectáculo con Danubio Azul, de Strauss; Un sueño, de Chopin; Otros Tiempos, de Gutiérrez; Tarantela, de Verneuil; Vals, de Fausto, de Gocinod; Vals, de Leoncavallo.

### CONCIERTO en el CONSERVATORIO

En la próxima semana se llevará a cabo en la sala de audiiciones del Conservatorio Nacional de Música, el concierto que profesores y alumnos, ofrecen cada año al personal del servicio del establecimiento.

Dada la importancia del pro-

grama y la simpatía de que go-

ra ese personal dentro del Conservatorio, creemos que la audiencia obtendrá el éxito que merece. Como intérpretes del programa interpondrán Hermilia Raccagni, Elba Fornari, Clara Pasini, Inés Lobo, Juan Zuloaga, Alfredo Chávez, Aquiles Vierro, Oscar Gacitúa, Luis Clavero, Víctor Tevar y Hugo Fernández.

### Fredy Wang se despiden en el Teatro Municipal

Los artistas Tapia-Caballero y Fredy Wang se despiden del público de la capital el miércoles 21 de esta semana, con un recital en nuestro Teatro Municipal, para el cual han elaborado un brillante programa, la calidad de ambos intérpretes, apreciada ya en forma entusiasta por los críticos chilenos y extranjeros, y por los públicos europeos y americanos, ha de ser el mejor aliciente para que esta velada de un mes de estreno "toda la noche" sea un éxito.

Tratar:

AGUSTINAS 1749

Telephone 81472.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de mejor clima y temperamento. Residencial, vista al mar, recibe penitenciales.

Precio especial de \$ 15 por persona, desde el 20 de Diciembre al 10 de Enero.

Góndola diaria de Santander al Tabo.

En la Playa, de

## APROBADO EN SUBCOMISION...

(DE LA 1.a PAGINA)

Se ha sabido que, en la reunión, los estadounidenses pidieron reiteradamente a los argentinos que se llegara a un acuerdo sobre la declaración, "antes del lunes", recalando que todos estaban de acuerdo en principio y que solo faltaba ponerse de acuerdo sobre la forma, por lo que encarecían que las opiniones fueran armonizadas lo más pronto posible, que esto se hiciera luego y que, en todo caso, se diera una respuesta.

**HULL Y RUIZ MORENO**  
Después de dos horas, seguían todavía reunidos los delegados, haciendo virtualmente Hull y Ruiz Moreno todo el gasto de la discusión. Estimaban los observadores que la demanda de la reunión era un indicio de que se esperaba que, de un momento a otro, el acuerdo en principio fuera sometido a la aprobación de Washington y de Buenos Aires.

Al terminar la sesión se dió que las conversaciones continúan entre todas las delegaciones, para buscar la solución. Además de las siete potencias primitivas, Bolivia y Colombia participaron también en las discusiones.

**HULL, OPTIMISTA**  
No obstante no haber llegado a un acuerdo, Hull parecía optimista si bien manifestó que no se había acordado, definitivamente, celebrar otra reunión. Expresó que los señores Concha y De Mello Franco habían actuado como "aclaradores" de las insinuaciones, etc., referentes a las modificaciones a introducir en la declaración. Las observaciones fueron, en forma profesional por Mr. Hull en el hall del Hotel Bolívar, después de la reunión, son consideradas como significativas si que es indispensable un acuerdo unánime y que debe seguirse trabajando en ese sentido. Hull agregó que no creía que el proyecto estadounidense fuera presentado en forma independiente.

**SALVADA LA CONFERENCIA?**  
Con esto, al parecer, parece haberse salvado la Conferencia, por lo menos por ahora, de las serias "dificultades" que habría significado la presentación de proyectos independientes.

Al parecer, tanto Hull como Ruiz Moreno y demás participantes en la discusión, estuvieron tacitamente de acuerdo en no precisar las insinuaciones con una actuación llevada adelante en otras conversaciones, las que se pueden prolongar por tres, cuatro o cinco días más, sin perjudicar por ello el éxito de la conferencia si, en definitiva, se logra un acuerdo unánime.

**DERECHOS CIVILES Y POLITICOS DE LA MUJER**  
LIMA, 17. — (U. P.) — A las 12 horas, bajo la presidencia de la delegada estadounidense se-



El camión para los trabajos más rudos y diversos.

RESISTENTE,

VELOZ,

ECONOMICO.

con eje flotante, frenos hidráulicos, etc., etc.

Tenemos en existencia para entrega inmediata, modelos desde 500 kilos hasta 4 1/2 tons.

**GUNDLACH y GRESWELL Ltd.**

Teatinos 244.

Zañartu 1044.

Tel. 81424.

Tel. 86046

## REAPERTURA

DE LA

## SASTRERIA YEPEZ

CATEDRAL 1111 (altos) esq. Bandera

Eduardo Yépez tiene el honor de participar a su selecta clientela que, desde el 25 de diciembre, reabrirá su acreditada SASTRERIA, con todos los adelantos y conocimientos adquiridos en Europa durante su último viaje.

La Sastrería está situada en

## CATEDRAL 1111

anexo a la Moderna Escuela de Corte "The Real English Style", que está atendida por técnicos muy competentes.

Esperando que el público y mi selecta clientela, que conoce mi seriedad y competencia me honren con sus estímulas órdenes, se suscribe muy atento servidor.

# Posibilidad del establecimiento de una zona libre en Djibouti como arreglo de transacción franco-italiano

Francia, sin embargo, no cedería ni un centímetro de su imperio colonial. — El Gobierno italiano deseaba obtener un control por lo menos parcial del Ferrocarril a Etiopia. — Francia no cederá ante las amenazas declaró el Premier Flandin

PARIS, 17. — (U. P.) — Hoy se ha llegado a Roma de Chamberlain a la delegación de la Comisión Internacional de Mujeres, sobre el informe presentado por esa Comisión a la Octava Conferencia Panamericana, a escuchar las exposiciones sobre los diversos proyectos, memoriales y memorias presentados a la Conferencia y a la designación de representantes para los diferentes temas.

PARA EL PROYECTO CUBANO que solicita que se concedan a la mujer derechos electorales iguales a los del hombre, fué designada relatora la señora Balmaceda; para los dos proyectos de México se designaron, para el que se refiere a los derechos de la mujer, la señora Balmaceda y la señora Moller; para el que trata de las condiciones de la mujer campesina, la señora Gallagher de Parks.

**GRANDES APPLAUSOS A LAS DELEGADAS**

La sesión, que terminó a las 13.30 horas, dio lugar a animadas intervenciones de los delegados y, en especial, de las mujeres, destacándose las señoras Balmaceda, Moller, Muser, Gómez y Miller, y Gallagher. Muser, estadounidense, y Gallagher, francesa, fueron las que aplaudieron más de las delegaciones y las espectadoras femeninas.

Mientras la señora Bernardina leía su informe, llegó el señor Ramos, quien pasó a ocupar la presidencia. Sintiendo el informe favorable, los delegados se reunieron para confirmar las declaraciones hechas de renunciar a la medida de resolver las diferencias entre naciones hermanas en la Primera Conferencia Panamericana, el 18 de abril de 1890; en la Sexta Conferencia el 18 de febrero de 1928 etc., y se comprometieron a no reconocer situaciones internacionales que surjan de guerras de agresión, violando tratados existentes o decisiones arbitrales definitivas.

**PROYECTO COLOMBIANO**

COLOMBIA presentó un proyecto de Cooperación Intelectual acompañado de un informe emitido por el Gobierno de Chile, en que se destaca el hecho de que los lazos culturales contribuyen tanto como la comunidad

de tradiciones y la vecindad geográfica, a la apropiación moral e intelectual de los pueblos. Esta propuesta sugiere que la Octava Conferencia proponga a los Gobiernos americanos crear, donde no exista ya, comisiones de cooperación intelectual, dictando al mismo tiempo las medidas necesarias para coordinar los trabajos de ellos en forma de hacer eficaz, no sólo el canje de publicaciones científicas y literarias, sino también los sentimientos y las ideas culturales entre los países del Continente.

**PROYECTOS ARGENTINOS**

La delegación argentina ha presentado dos proyectos de importancia: El primero, abogando por el establecimiento del salario familiar en la medida de la situación de la madre más favorecida en todo lo referente a derechos de aduana y a cualquier derecho accesorio. También, las partes contratantes declaran solemnemente condonar toda agresión económica en sus relaciones mutuas y renunciar al empleo de todo método coercitivo de carácter económico como recurso para crearse situaciones especiales que influyan en las divergencias que surjan entre ellas para definir tales divergencias.

**PROYECTO COLOMBIANO**

COLOMBIA presentó un proyecto de Cooperación Intelectual acompañado de un informe emitido por el Gobierno de Chile, en que se destaca el hecho de que los lazos culturales contribuyen tanto como la comunidad

de tradiciones y la vecindad geográfica, a la apropiación moral e intelectual de los pueblos. Esta propuesta sugiere que la Octava Conferencia proponga a los Gobiernos americanos crear, donde no exista ya, comisiones de cooperación intelectual, dictando al mismo tiempo las medidas necesarias para coordinar los trabajos de ellos en forma de hacer eficaz, no sólo el canje de publicaciones científicas y literarias, sino también los sentimientos y las ideas culturales entre los países del Continente.

**PROYECTOS ARGENTINOS**

La delegación argentina ha presentado dos proyectos de importancia: El primero, abogando por el establecimiento del salario

familiar en la medida de la situación de la madre más favorecida en todo lo referente a derechos de aduana y a cualquier derecho accesorio. También, las partes contratantes declaran solemnemente condonar toda agresión económica en sus relaciones mutuas y renunciar al empleo de todo método coercitivo de carácter económico como recurso para crearse situaciones especiales que influyan en las divergencias que surjan entre ellas para definir tales divergencias.

**PROYECTO COLOMBIANO**

COLOMBIA presentó un proyecto de Cooperación Intelectual acompañado de un informe emitido

por el Gobierno de Chile, en que se destaca el hecho de que los lazos culturales contribuyen tanto como la comunidad

de tradiciones y la vecindad geográfica, a la apropiación moral e intelectual de los pueblos. Esta propuesta sugiere que la Octava Conferencia proponga a los Gobiernos americanos crear, donde no exista ya, comisiones de cooperación intelectual, dictando al mismo tiempo las medidas necesarias para coordinar los trabajos de ellos en forma de hacer eficaz, no sólo el canje de publicaciones científicas y literarias, sino también los sentimientos y las ideas culturales entre los países del Continente.

**PROYECTOS ARGENTINOS**

La delegación argentina ha presentado dos proyectos de importancia: El primero, abogando por el establecimiento del salario

familiar en la medida de la situación de la madre más favorecida en todo lo referente a derechos de aduana y a cualquier derecho accesorio. También, las partes

contratantes declaran solemnemente condonar toda agresión económica en sus relaciones mutuas y renunciar al empleo de todo método coercitivo de carácter económico como recurso para crearse situaciones especiales que influyan en las divergencias que surjan entre ellas para definir tales divergencias.

**PROYECTO COLOMBIANO**

COLOMBIA presentó un proyecto de Cooperación Intelectual acompañado de un informe emitido

por el Gobierno de Chile, en que se destaca el hecho de que los lazos culturales contribuyen tanto como la comunidad

de tradiciones y la vecindad geográfica, a la apropiación moral e intelectual de los pueblos. Esta propuesta sugiere que la Octava Conferencia proponga a los Gobiernos americanos crear, donde no exista ya, comisiones de cooperación intelectual, dictando al mismo tiempo las medidas necesarias para coordinar los trabajos de ellos en forma de hacer eficaz, no sólo el canje de publicaciones científicas y literarias, sino también los sentimientos y las ideas culturales entre los países del Continente.

**PROYECTOS ARGENTINOS**

La delegación argentina ha presentado dos proyectos de importancia: El primero, abogando por el establecimiento del salario

familiar en la medida de la situación de la madre más favorecida en todo lo referente a derechos de aduana y a cualquier derecho accesorio. También, las partes

contratantes declaran solemnemente condonar toda agresión económica en sus relaciones mutuas y renunciar al empleo de todo método coercitivo de carácter económico como recurso para crearse situaciones especiales que influyan en las divergencias que surjan entre ellas para definir tales divergencias.

**PROYECTO COLOMBIANO**

COLOMBIA presentó un proyecto de Cooperación Intelectual acompañado de un informe emitido

por el Gobierno de Chile, en que se destaca el hecho de que los lazos culturales contribuyen tanto como la comunidad

de tradiciones y la vecindad geográfica, a la apropiación moral e intelectual de los pueblos. Esta propuesta sugiere que la Octava Conferencia proponga a los Gobiernos americanos crear, donde no exista ya, comisiones de cooperación intelectual, dictando al mismo tiempo las medidas necesarias para coordinar los trabajos de ellos en forma de hacer eficaz, no sólo el canje de publicaciones científicas y literarias, sino también los sentimientos y las ideas culturales entre los países del Continente.

**PROYECTOS ARGENTINOS**

La delegación argentina ha presentado dos proyectos de importancia: El primero, abogando por el establecimiento del salario

familiar en la medida de la situación de la madre más favorecida en todo lo referente a derechos de aduana y a cualquier derecho accesorio. También, las partes

contratantes declaran solemnemente condonar toda agresión económica en sus relaciones mutuas y renunciar al empleo de todo método coercitivo de carácter económico como recurso para crearse situaciones especiales que influyan en las divergencias que surjan entre ellas para definir tales divergencias.

**PROYECTO COLOMBIANO**

COLOMBIA presentó un proyecto de Cooperación Intelectual acompañado de un informe emitido

por el Gobierno de Chile, en que se destaca el hecho de que los lazos culturales contribuyen tanto como la comunidad

de tradiciones y la vecindad geográfica, a la apropiación moral e intelectual de los pueblos. Esta propuesta sugiere que la Octava Conferencia proponga a los Gobiernos americanos crear, donde no exista ya, comisiones de cooperación intelectual, dictando al mismo tiempo las medidas necesarias para coordinar los trabajos de ellos en forma de hacer eficaz, no sólo el canje de publicaciones científicas y literarias, sino también los sentimientos y las ideas culturales entre los países del Continente.

**PROYECTOS ARGENTINOS**

La delegación argentina ha presentado dos proyectos de importancia: El primero, abogando por el establecimiento del salario

familiar en la medida de la situación de la madre más favorecida en todo lo referente a derechos de aduana y a cualquier derecho accesorio. También, las partes

contratantes declaran solemnemente condonar toda agresión económica en sus relaciones mutuas y renunciar al empleo de todo método coercitivo de carácter económico como recurso para crearse situaciones especiales que influyan en las divergencias que surjan entre ellas para definir tales divergencias.

**PROYECTO COLOMBIANO**

COLOMBIA presentó un proyecto de Cooperación Intelectual acompañado de un informe emitido

por el Gobierno de Chile, en que se destaca el hecho de que los lazos culturales contribuyen tanto como la comunidad

de tradiciones y la vecindad geográfica, a la apropiación moral e intelectual de los pueblos. Esta propuesta sugiere que la Octava Conferencia proponga a los Gobiernos americanos crear, donde no exista ya, comisiones de cooperación intelectual, dictando al mismo tiempo las medidas necesarias para coordinar los trabajos de ellos en forma de hacer eficaz, no sólo el canje de publicaciones científicas y literarias, sino también los sentimientos y las ideas culturales entre los países del Continente.

**PROYECTOS ARGENTINOS**

La delegación argentina ha presentado dos proyectos de importancia: El primero, abogando por el establecimiento del salario

familiar en la medida de la situación de la madre más favorecida en todo lo referente a derechos de aduana y a cualquier derecho accesorio. También, las partes

contratantes declaran solemnemente condonar toda agresión económica en sus relaciones mutuas y renunciar al empleo de todo método coercitivo de carácter económico como recurso para crearse situaciones especiales que influyan en las divergencias que surjan entre ellas para definir tales divergencias.

**PROYECTO COLOMBIANO**

COLOMBIA presentó un proyecto de Cooperación Intelectual acompañado de un informe emitido

por el Gobierno de Chile, en que se destaca el hecho de que los lazos culturales contribuyen tanto como la comunidad

de tradiciones y la vecindad geográfica, a la apropiación moral e intelectual de los pueblos. Esta propuesta sugiere que la Octava Conferencia proponga a los Gobiernos americanos crear, donde no exista ya, comisiones de cooperación intelectual, dictando al mismo tiempo las medidas necesarias para coordinar los trabajos de ellos en forma de hacer eficaz, no sólo el canje de publicaciones científicas y literarias, sino también los sentimientos y las ideas culturales entre los países del Continente.

**PROYECTOS ARGENTINOS**

La delegación argentina ha presentado dos proyectos de importancia: El primero, abogando por el establecimiento del salario

familiar en la medida de la situación de la madre más favorecida en todo lo referente a derechos de aduana y a cualquier derecho accesorio. También, las partes

contratantes declaran solemnemente condonar toda agresión económica en sus relaciones mutuas y renunciar al empleo de todo método coercitivo de carácter económico como recurso para crearse situaciones especiales que influyan en las divergencias que surjan entre ellas para definir tales divergencias.

**PROYECTO COLOMBIANO**

COLOMBIA presentó un proyecto de Cooperación Intelectual acompañado de un informe emitido

por el Gobierno de Chile, en que se destaca el hecho de que los lazos culturales contribuyen tanto como la comunidad

# La actitud política más energica de Chamberlain entonó mucho a la City

Durante toda la semana hubo fuertes alzas pero el viernes disminuyó repentinamente la confianza y los precios bajaron

## LA LIBRA ESTERLINA CONTÓ CON LA CONFIANZA DEL COMPRADOR; HUBO FUERTES OPERACIONES

El saldo adverso del comercio exterior se ha reducido considerablemente; la situación se muestra promisora para el año

### (SITUACION DE LOS DIVERSOS MERCADOS DURANTE LA SEMANA)

LONDRES, 17. — (U. P.) — Los signos evidentes de que el Primer Chamberlain está haciendo más energía en su política exterior, principalmente respecto a los Estados totalitarios, han sido bienidos con la mayor satisfacción en el mercado de la City capital con el resultado de que los precios subieron. Esto duró hasta el cierre de ayer viernes, día en que esta complejidad se dio su punto más alto, y con ella cayeron los precios otra vez.

Algunos optimistas recalcaron la rápida llegada del presidente del Reichsbank, doctor Hjalmar Schacht, quien ha establecido una oficina especial en el Banco de Inglaterra, era una prueba de que el Reino se mostraba inquieto respecto a la amenaza que podría significar la ofensiva comercial de Gran Bretaña, así como también, que era el deseo del Reino de buscar ayuda extranjera en cuanto a las expropiaciones de propiedades judías y en el control de los semitías dentro de su territorio.

CHAMBERLAIN Y LA INCERTIDUMBRE

Peró el uso frecuente de la máquina "T" (vo, en inglés) por el Primer Chamberlain en sus discusiones sobre temas de relaciones exteriores, evidentemente ha desencadenado una nueva onda de incertidumbre entre los tenedores de bonos del Gobierno británico, los que ayer viernes se convirtieron en vendedores en escala bastante grande.

Pues así como los bonos de a deuda consolidada antigua del 2.12 por ciento perdieron todas las ganancias que habían acumulado durante la semana, y cayeron a 70, contra 70 1/8 a que cerraron a fines de la semana pasada; los bonos del empréstito de la guerra cerraron a 98, contra 98 1/8 de la semana pasada.

Las acciones industriales, cotizadas del mismo modo, cerraron también con bajas.

#### MUY FAVORECIDA LA LIBRA ESTERLINA

La libra esterlina gozó de considerable favor en las compras por instituciones diversas, para balances de fin de año; asimismo tuvo bastante favor entre los compradores que cubrían sus operaciones en descuento. Estas compras fueron inducidas, además, por los excelentes resultados del comercio en el mes de noviembre, los cuales han demostrado que las importaciones han disminuido en proporción considerablemente mayor que las exportaciones, con el resultado de que se produjo en forma apreciable el saldo adverso del comercio exterior de Gran Bretaña.

El saldo adverso comercial para los primeros once meses del año en curso, visible hasta el momento, asciende a 358,139,000 libras esterlinas, contra 387,519,000 del período correspondiente del año pasado.

#### DEFICIT COMERCIAL DEL AÑO

Aunque es probable que las entradas de la banca, navales y otras semejantes sean inferiores este año en comparación con las del año pasado, se creen en muchas partes que el saldo adverso final para el año probablemente sea de sólo 60,000,000 de libras esterlinas, contra 50,000,000 del año pasado. Hay 10,000 de diferencia en contra, como se ve, pero se cree que la depreciación actual de la libra esterlina de 5,00 dólares al comienzo del año a mediados de 4,70 dólares en estos momentos, descuenta ampliamente el moderado empeoramiento de la balanza comercial, existiendo la probabilidad de que la divisa británica logre un fuerte resurgimiento en el momento mismo que haya signos de que los fondos detenidos en el extranjero comienzan a ser repatriados.

El mercado del oro en barras tuvo una semana bastante sin características dignas de mención, no obstante que ha comenzado el acaparamiento de oro por particulares e instituciones.

#### VISITA A SCHACHT Y SUS EFECTOS

La presencia del doctor Schacht en Londres ha dado lugar a una cierta serie de conjeturas, pero las autoridades se muestran suavemente reticentes. Sin embargo, el hecho de que se le invitará al almuñón dado en la Cámara de los Comunes, ha sido tomado como un indicio de que uno de los propósitos de su viaje es restaurar la moral de aquellos que antes fueran decididos partidarios de los alemanes tanto en la City, como entre los políticos. En general, ha comprobado una prensa favorable, exceptuando algunas secciones que en la "esperanza blanca" de los moderados.

Con el fin de atraer fondos, las sociedades de construcción han comenzado a elevar la proporción de los dividendos sobre los bonos. Aunque han sido verdaderamente muy pocas en sus depósitos o en sus acciones durante toda la crisis, evidentemente no han logrado atraer suficiente capital nuc-

Don Carlos de Santiago, fué designado Embajador del Uruguay a la transmisión del mando en Chile

MONTEVIDEO, 17. — (U. P.) — Despues de un acuerdo celebrado ayer entre el Presidente Baldomir y el Ministro de Relaciones Exteriores, se dictó un decreto en virtud del cual, dadas las vinculaciones de cordial amistad que ligan al Uruguay y a Chile, este país se hará representar especialmente para el acto de la transmisión del mando presidencial.

Al efecto, se designó, en misión especial, al señor Ministro en Santiago, don Carlos de Santiago, en calidad de Embajador Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, y a los señores Juan Carlos Fernández y Domingo Paulli para integrar dicha misión, en las calidades de Consejero y Secretario, respectivamente.

pues se informa que han sido embarcadas más de 50 mil balsas, contra 42 7/8 la semana anterior; estano, 214 1/4 libras, contra 14 1/2; plomo, 15 libras, contra 14 7/8; zinc, 12 3/4 libras, contra 13 3/8.

SECCION DE LA LANA

Los fabricantes de tejidos de lana se han interesado en la declaración hecha por el First National Bank of Boston (Massachusetts, Estados Unidos) de que el Departamento de Estado norteamericano está haciendo los preparativos para discutir un pacto comercial con Australia, pues se cree que tal pacto solo podrá negociarse con éxito si incluye alguna reducción de las actuales tarifas aduaneras de Estados Unidos sobre la lana extranjera, que ascienden a 30 centavos por libra avor-du-pois a 4.70. El banco declaró que los fabricantes de Estados Unidos habían reducido sus compras de lana en bruto al mínimo, debido a la convicción de que las tarifas subían.

Los precios de lana en bruto, en los mercados de materias primas, han estado más flojos el año próximo. El lago para entrega en marzo, en Liverpool, en cambio se debilitó a 4 chelines y 5 1/8 peniques, y las 100 libras avor-du-pois, a 4 chelines y 2 1/8 peniques.

ACTIVIDAD DEL MERCADO

Los compradores de Japón estuvieron más activos en las tiendas de Melbourne, las ciudades australianas de Geelong y Sydney, en tanto que los del Yorkshire (Inglaterra) han operado consistentemente en todos los mercados australianos. Los embarques de lana de la Argentina, en las primeras diez semanas de la temporada, también han sido considerados como índice de una gran actividad.

ACCIONES CHILENAS

Las acciones ordinarias del F.

EL CIERRE DE LOS METALES

Los metales ordinarios mejoraron. Los precios de liquidez, al fin de la semana fueron los siguientes: cobre 43 5/8 libras esterlinas por tonelada,

Las acciones ordinarias del F.

EL CULTO CATÓLICO EN TABASCO Y CHIAPAS

CIUDAD DE MEXICO, 17. — (U. P.) — Se indica que el culto católico, que estaba prohibido en los Estados de Tabasco y Chiapas, hace varios años, se ha establecido en el Estado de Chiapas.

CIUDAD DE MEXICO, 17. — (U. P.) — Se indica que el culto católico, que estaba prohibido en los Estados de Tabasco y Chiapas, hace varios años, se ha establecido en el Estado de Chiapas.

EL COBRE

El cobre estuvo sostenido en el año anterior, pero no varió de 11.25 centavos. Hasta la fecha de hoy, la exportación se cotizó a 11.1 centavos c. i. f. en puertos mayores europeos, contra 11.35 en la pasada. Los productores de Estados Unidos, sin embargo, dijeron que el consumo sigue el ejemplo de Europa, a la vez que la producción, tanto en el interior como en el exterior, ha disminuido casi en 20,000 toneladas.

EL AZUCAR

El azúcar a plazo cayó entre 2

# La mayor alza desde el mes de noviembre logró Wall Street esta semana

Se toma esto como predicción de que continuará el mejoramiento en el campo de las industrias durante el año 1939

## EL COMERCIO AL POR MENOR FUE ABUNDANTE Y LOS INDICES DE LA INDUSTRIA FUERON ALTOS

El escándalo de McKesson y Robbins no ha afectado mayormente el mercado; situación de los diversos productos

### (RESUMEN COMERCIAL DE FRANK GLASSEY, PARA "LA NACION")

NUEVA YORK, 17. — (España) — El índice industrial continúa su reciente tendencia y subió hasta alcanzar su nivel más elevado desde mediados de noviembre, reflejando.

1. Una serie de predicciones para 1939 señalan una continua mejoría industrial;

2. Venta menor a fin de registrar pérdidas para los efectos de consumo y las utilidades;

3. Mejores condiciones en Europa, entre la, cuales figuran una libra más fuerte.

#### INDICES DIVERSOS

El volumen del comercio minorista fue bastante grande, pero inferior al del año pasado. La producción de electricidad marcó un récord en 1938. La producción de acero, la mayor de agosto de 1937, los contratos de construcción los más altos en una semana desde 1930. El volumen de carga transportada por ferrocarril, la producción de electricidad, las estimaciones correspondientes a la estación permanecieron superiores a los niveles de hace un año.

EL COBRE

El cobre estuvo sostenido; en el año anterior, pero no varió de 11.25 centavos. Hasta la fecha de hoy, la exportación se cotizó a 11.1 centavos c. i. f. en puertos mayores europeos, contra 11.35 en la pasada.

Los productores de Estados Unidos, sin embargo, dijeron que el consumo sigue el ejemplo de Europa, a la vez que la producción ha disminuido casi en 20,000 toneladas.

EL PETROLEO

El petróleo estuvo fuerte por haberse reforzado los precios de la benzina y del petróleo refinado. La Comisión del Estado de Texas, que estableció el cierre de todos los pozos durante los meses de enero, febrero y marzo, lo cual ayudó a restringir la producción.

EL PLATA

Los metales estuvieron fuertes reflejando la demanda general de los fertilizantes. Las fábricas de fertilizantes en 1938 fueron superiores en 19

los meses de enero y febrero, en tanto que las ventas de azúcar, de aceite de oliva y de aceite de soja fueron inferiores en 1938.

LOS METALES

Los metales estuvieron tranquilos y los precios estuvieron sostenidos. Informó New York Wool Exchange que casi todas las fábricas de telas tienen suficiente producción para mantener su actividad hasta marzo. Dice que los compradores no pueden obtener artículos para pronto entrega.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada. La tendencia ha sido fuerte mientras los precios han estado subiendo constantemente en el año pasado, en general, no se considera que afecta gravemente a todo el mercado.

LOS CEREALES

Los cereales estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL AZUCAR

Los azúcares estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El azúcar, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

LOS CEREBROS

Los cerebros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El azúcar, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

LOS METALES

Los metales estuvieron tranquilos y los precios estuvieron sostenidos. Informó New York Wool Exchange que casi todas las fábricas de telas tienen suficiente producción para mantener su actividad hasta marzo. Dice que los compradores no pueden obtener artículos para pronto entrega.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE

Los cueros estuvieron sostenidos el año pasado, pero no variaron. El cobre, en tanto que el plomo, cayó 7.9 de la semana pasada.

EL COBRE



Con la solemne inauguración del nuevo edificio de la Superintendencia de Aduanas se clausuró ayer la Tercera Conferencia de Administradores de Aduanas de la República, torneo que, con el más fervor de los expositores, se realizó en Valparaíso, con asistencia de todos los jefes de las reparticiones aduaneras del país, quienes abordaron todas aquellas materias tendientes a coordinar la aplicación de las disposiciones del servicio.

## SE INICIA LA CEREMONIA

A las 12:30 horas se dio comienzo a la ceremonia oficial de inauguración del nuevo edificio de la Superintendencia de Aduanas. A esa hora llegó el Ministro de Hacienda, don Francisco Garcés Gana, quien fue recibido por el Superintendente, don Francisco Soler Neyra; por el Secretario de la Conferencia, don Vicente Ojeda; por el Secretario de la Superintendencia, don Enrique Valencia; por la Junta General Consistorial, Silvestre Calderón, Navarro y Gordon Garvin.

El Ministro de Hacienda fui invitado a la ceremonia, la cual se llevó a efecto en la Superintendencia de Aduanas, en la calle 14 de la República y de una parte importante de la política económica del Gobierno, con los jefes de la Tercera Conferencia de Administradores.

Esa amplia dependencia se extendió a esa hora totalmente a la política de público. Rodeados al Ministro de Hacienda, en la trinidad de honor, el Superintendente de Aduanas, don Francisco Soler Neyra; el Intendente Interino Director General de la Armada, don Alvaro Allard; el Director del Departamento de Arquitectura, don Díaz; el Director de Obras Públicas, don Hermógenes del Canto; el Presidente del Círculo Pro Paz, don Maximiliano Gómez Pro Paz; el Decano Interino del Honorable Cuerpo Consular, don Pedro Gómez, entre otros.

En la ceremonia se presentó a los jefes de las distintas administraciones que tienen hoy el edificio en que los servicios a funcionar los servicios superiores de la aduana, constituyentes para el Gobierno de hechos que ha querido, al término de la actual administración, marcar con especial relieve.

Una política aduanera, que vistosamente desde varios cargos de administradores de las distintas aduanas de la República, aparte de la compleja y difícil de la ejecución, es de la mayor importancia de toda acción determinada en el desarrollo de la economía del país, ha tenido durante los años de la actual administración

una serie de excepcionales dificultades para la ejecución.

Si presentamos ligamente los principales efectos directos y más lejanos del trabajo Administrativo, encontramos que por su intensa orientación de la producción nacional, el carácter y extensión del comercio exterior, las relaciones comerciales, y consiguientemente en el pago y en el mercado de divisas

todas las complicaciones inherentes a un servicio excepcionalmente difícil para la ejecución.

Una resolución para afrontar las

varias circunstancias, no sólo surgen de la situación particular, particularmente a la iniciativa, en especial, en los distintos organismos

de la Superintendencia de Aduanas de la República, obra que constituye el orgullo de todos los aduaneros del país, de la Dirección de Aduanas y de la ciudad de Valparaíso.

“Pero, por muy apresuradas que

sean todos estos resultados, nuestra

realización de esta grande y magna obra se debe, antes que

en estos últimos días hemos

recorrido una larga etapa progresiva, siguiendo el ritmo veloz

de la evolución de las

relaciones económicas internacionales con tanto indiscutible y con

grado de adaptación que posee

en alto el espíritu de franca cooperación que anima a

nuestro personal y la base cultural del mismo, unido todo esto

al entusiasmo, capacidad y dedicación del Superintendente para dirigir el Servicio”.

## EL SEÑOR SOLAR NEYRA

Acto continuo uso de la palabra el Superintendente de Aduanas, don Francisco Solar Neyra, quien ponemos el discurso en que

expresó:

“Señor Ministro, señores:

La clausura de esta 3.ª Conferencia de Administradores de Aduanas, como siempre en la historia aduanera chilena, reúne muchas especiales.

Con la colaboración del comercio, agentes de aduana y empresas navales, se ha llegado a conclusiones que redundan en un desarrollo positivo, progresivo,

esta colaboración es la democrática y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

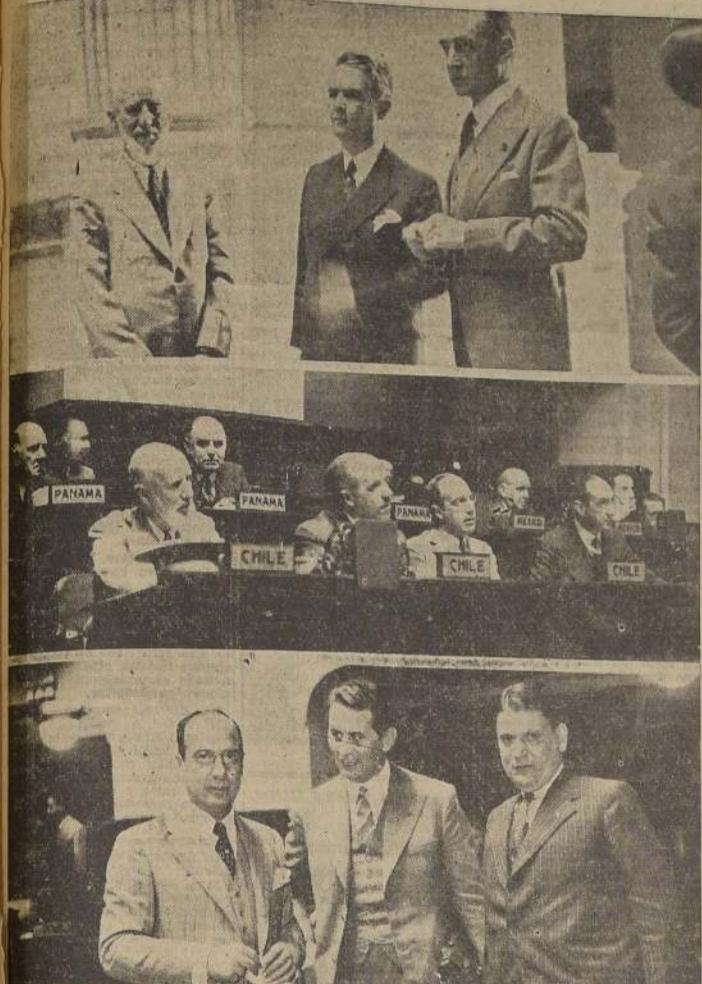
tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la visión de hombres

que tienen el privilegio de ser ministros o gobernantes, de marcar las actividades con que se tiene

tiende al progreso de la colectividad, logra a fin imponerse en la rutina invadida los campos burocráticos y que la vis



## Delegados chilenos en la Conferencia Panamericana que se realiza en Lima



En las grabados que ofrecemos a nuestro lector, aparecen algunos de los miembros de la delegación chilena a la Octava Conferencia Panamericana que se desarrolla en Lima. Arriba, el delegado chileno don

Gregorio Schopeler, acompañado del brasileño Levi Camacho y del Embajador de Chile en el Perú, don Luis Subercaseaux. Luego, un aspecto de las sesiones de trabajo de la Conferencia Panamericana, arriba, en primer término.

una parte de la delegación chilena. Al fondo, los delegados de Brasil, Perú, México. Abajo: el delegado chileno, Embajador Benito Jara, en compañía del argentino Mario Antelo y del cubano Sánchez Portuondo.

## LA EXPOSICION INTERNACIONAL DE CARRETERAS SERA INAUGURADA LA PROXIMA SEMANA EN EL P. COUSIÑO

Entre artísticas pérgolas iluminadas se deslucarán los Stands donde diversos países expondrán los adelantos que han realizado en la materia.

### EL CASINO Y OTRAS ENTRETENACIONES

La semana entrante comenzará a funcionar la Exposición Internacional de Carreteras a la entrada del Parque Cousiño, perteneciente al Congreso Panamericano de Carreteras, cuya sede será esta capital en el próximo mes de diciembre. A continuación de la entrada principal, se desarrollan largas fi-

nas por un buen cierre de concreto armado, donde en el interior se han hecho construcciones monumentales para darle un aspecto atractivo, como bien se lo merece el congreso que se celebra en el centro de Stands Automovilísticos y de Alquiler de caminos que allí se va a celebrar.

A continuación de la entrada principal, se desarrollan largas fi-

nias por un buen cierre de concreto armado, donde en el interior se han hecho construcciones monumentales para darle un aspecto atractivo, como bien se lo merece el congreso que se celebra en el centro de Stands Automovilísticos y de Alquiler de caminos que allí se va a celebrar.

A continuación de la entrada principal, se desarrollan largas fi-

### D. Nelson Bravo rectifica a dos diarios de Stgo.

No se ha firmado decreto alguno designándolo Administrador del Estadio

#### DECLINO ACEPTAR

Con fecha de ayer don Nelson Bravo envió la siguiente carta de rectificación a los Directores de los diarios "La Hora" y "La Opinión".

Santiago, 17 de diciembre de 1938. Señor Director, presente.

Muy señor:

Me acijo a su amabilidad para solicitarle el servicio de decir en su diario lo siguiente:

Es enteramente falso que el señor Ministro de Educación haya firmado algún decreto designando Administrador del Estadio Nacional. Es falso, absolutamente falso, que el señor Ministro de Hacienda haya firmado algún decreto en el mismo sentido; es falso, también, que S. E. haya firmado algún decreto que me designa en tal cargo; carece absolutamente de verdad que haya pasado algún decreto que el General Gobernador General de la República, es que se me nombre Administrador del Estadio Nacional y que esta partición pública lo haya objetado por tales o cuales consideraciones.

Lo único verdadero que hay respecto de este asunto es que hace varios meses S. E. el Presidente de la República me ofreció este puesto y que inmediatamente decliné aceptar, dándole razones de carácter estrechamente personal que pesaron en su ánimo para no insistir en ello. Saluda a Ud. atentamente.

Nelson Bravo.

### DOÑA JUANA DE AGUIRRE EN LA VOCACIONAL N.º 3

Con asistencia de la esposa del Presidente electo, señora Juana Aguirre de Aguirre, ha inaugurado el Salón de Exposiciones de fin de año la Escuela Vocacional de Niñas N.º 3 de Santiago, que dirige la señora Luisa O. v. de Sáez.

Doña Juana Aguirre Cerdá, visitó especialmente las salas donde se exhibían los trabajos de telar y juguetería.

Por su parte las profesoras y alumnas del establecimiento hicieron objeto de un cariñoso homenaje de simpatía a la distinguida visitante.

### JUNTA DE EXPORTACION RECTIFICA A UN DIARIO

El Secretario General de la Junta de Exportación Agrícola ha enviado a un diario de la capital la siguiente comunicación:

Santiago, 17 de diciembre de 1938.

Señor Director de "La Hora".

Presente.

Señor Director:

En la Sección "Minutos de La Hora" de la edición de hoy del diario de su dirección, aparece una información en la que se expresa que la Junta de Exportación Agrícola está empeñada en fijarle al trigo de la presente cosecha, como en años anteriores, un precio que resultará el más alto del mundo. Agrega que esto se va a hacer sin un estudio previo de los datos que la Junta nunca los ha efectuado.

Las afirmaciones de "La Hora" son absolutamente inexactas.

Debo decir a Ud. que la Junta de Exportación Agrícola tiene a la vista, como los ha tenido todos los años, los antecedentes que le permitirán fijar el precio oficial del trigo.

Si esto no lo ha hecho en el mes de noviembre, como ha sido norma general en otros años es precisamente, para que el Gobierno que presidirá el Excmo. señor don Pedro Aguirre Cerdá, aplique, en materia de precios

del trigo, la política que estime más conveniente para los intereses generales del país. Entre tanto, tiene reunidos todos los antecedentes del caso para informar al nuevo Gobierno sobre esta materia.

"La Hora", en la misma sección lanza un violento ataque a

## EL REGALO de los REGALOS...

### UN RADIO RCA Victor



MODELO 93-X-11. Superheterodíodo de Cinco Tubos para CORRIENTE UNIVERSAL. CONTROL ELECTRICO RCA VICTOR.



## RCA Victor

HAY DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS EN TODO EL PAÍS.

Piense en la alegría inmensa que experimentará la persona a quien usted regale un radio RCA Victor: Considero que esa persona se acordará de usted cada vez que escuche el inmenso tesoro de música e informaciones que encierra un radio. El regalo más práctico y útil para esta Pascua... y para siempre es un RCA Victor: Ud. encontrará un extenso surtido que comprende todos los gustos y todos los presupuestos en el establecimiento RCA Victor más próximo: hay receptores desde \$ 750.00

El precio del pan en el presente año, se ha fiscalizado con el máximo de estrictas y las multas aplicadas por infracciones se elevan, a la fecha, a la cantidad de \$ 214.350.00.

Saluda atentamente al señor

Director Marcos Matrana

Vergara, secretario general".

## FERTAS MUY INTERESANTES en UESTIDOS para verano

DOS PIEZAS. LINO FRANCES CASCARA Y ROJO. Copia G. Bernard 95.

TRAJE DE TENNIS EN ALBENES CELESTE - ADORNOS LUNARES. Copia Paton 175.

TRAJE PLAVA LINO FRANCES FANTASIA. Copia Kocher 95.

TRAJE DE GOLF LINO TEJIDO LISTADO FALDA BLANCA. Vera Borea 290.

SHANTUNG BLEU GRIS. Copia Lucile Paray 225.

**"Los Gobelinos"**

AHUMADA esq. COMPAÑIA

## BRILLANTE EXITO PROMETE ALCANZAR CELEBRACION DE LA PASCUA DE LOS POBRES

El Comité Nacional de Navidad trabaja para afianzar el éxito de la iniciativa de la señora Juana de Aguirre. — Las inscripciones

### ADQUISICION DE JUGUETES

Con todo entusiasmo sigue los preparativos de la realización de la Pascua del Niño. Desvalido el Comité Nacional de Navidad. El trabajo que están haciendo sus componentes es cada vez más intenso, y todo hace presuir que él ha de dar los resultados que se esperan para el mejor éxito de la iniciativa de la Sra. Juana Aguirre Lucio de Aguirre Cerdá.

Las adhesiones que se han recibido en la mañana de ayer, como asimismo en la tarde, demuestran que existe el propósito unánime de permitir a los niños escasos de recursos la felicidad que la pobreza de sus padres no les había dado hasta ahora.

Las inscripciones de los niños que desean recibir juguetes se siguen haciendo en las escuelas públicas y no tiene otra limitación que la de acreditar la calidad de indigentes. Tanto pueden inscribirse los alumnos como los no educados, y las anotaciones se harán hasta el próximo viernes.

**EL REPARTO DE LOS JUGUETES**

El reparto de los juguetes se hará el día 23 de 9 a 11 horas, en las escuelas públicas y de ese beneficio disfrutarán todos los niños que se hayan inscrito hasta el próximo martes.

En la tarde de ese día habrá reuniones populares en la mayoría de los teatros, como las famosas fiestas en la Plaza de la Constitución y en la Avenida Bernardo O'Higgins, donde en quioscos especialmente instalados y atendidos por damas de las colectividades extranjeras serán festejados los pequeños desvalidos.

**SE SIGUEN ADQUIRIENDO JUGUETES**

Los comisionados directivos del Comité, señores Juán Urra Madrid y Arturo Vieira, siguen atendiendo la compra de juguetes para obsequiarlos a los niños el día 25. Las ofertas deben hacerse a la oficina 621, del sexto piso, del edificio de la calle Agustinas, 925 diariamente de 10 adelante.

**AUDICIONES POR RADIO**

Los auditores por radio, siguiendo llamado a la generosidad pública a favor de esta iniciativa han continuado, y anoché habló por Radio Otto Becker la señora Fresia Escobar de González. La composición leída por la señora de González resultó muy emocionante.

**LABOR DE LA ASOCIACION CRISTIANA DE JUVENES**

Desde hace varios días dos instituciones sociales bien co-

nocidas en nuestro ambiente vienen preparando cuidadosamente una función de beneficio

la cual se efectuará mañana, a las 18.30 horas, en el Teatro Santiago. El objetivo fundamental de este acto es con el laudable propósito de recolectar fondos destinados a obsequiar ropa, juguetes y golosinas a los numerosos niños pobres en la Nochebuena. Esto es ya una costumbre tradicional para la Asociación Cristiana de Jóvenes (Y. M. C. A.) y de la Asociación Cristiana Femenina (Y. W. C. A.) organizaciones encargadas de esta fiesta y la que está patrocinada por los señores Embajadores de Gran Bretaña y de los Estados Unidos de Norteamérica. El excelente programa que han elaborado con el fin de un acontecimiento artístico y social. Hoy se pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pobres.

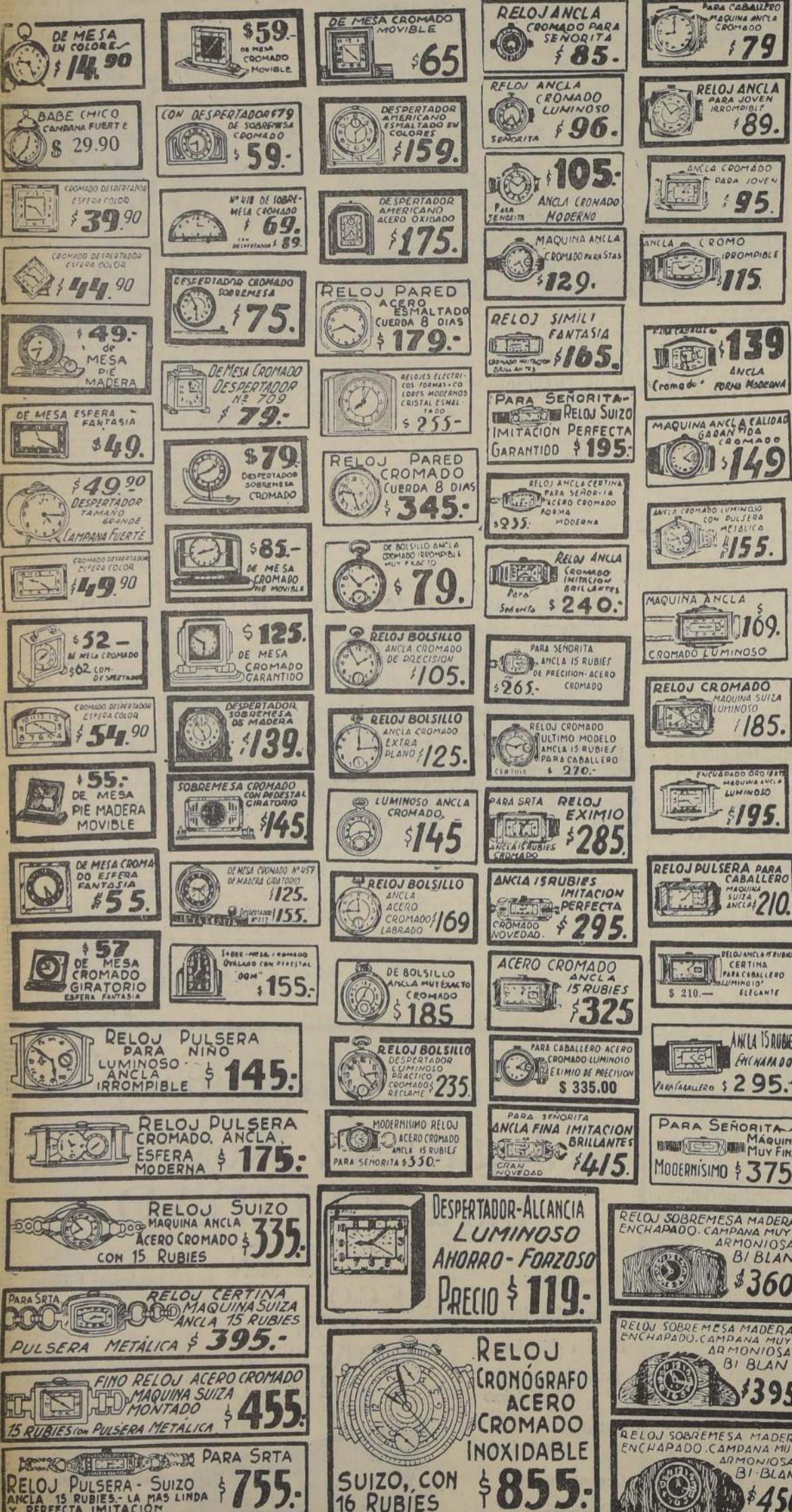
Y desprendido este llamado y contribuir con lo que podáis para hacer la felicidad de nuestros desvalidos.

**EL COMITÉ NO OS EXIGE NADA:**

sólo os pide, lo que a los vostros se os pide, que aportéis lo que podáis daddito desprendido, esté seguro que harán la felicidad de todos estos niños que tienen la legítima esperanza de que papá Noel no los abandonara, que no dejará sus zapatos vacíos, que no tronchará esa ilusión, única quizá, que la gracia Divina ha hecho común a todos los niños, ricos y pob



# Por Demolición Liquidamos Forzosamente



**IMPORTADORA DE RELOJES**

HUERFANOS 1087, CASI ESQUINA DE BANDERA

A PROVINCIAS REMITIMOS CONTRA REEMBOLSO — CASILLA N.º 4124 — SANTIAGO

Entrega de premios  
hará esta noche el  
Bando de Piedad

Con este motivo se efectuará una velada artística

A un significativo acto cultural dará lugar la fiesta que ha preparado el Bando de Piedad de Chile, para solemnizar la distribución de los premios y distinciones a sus asociados que han cooperado con mayor entusiasmo y persistencia en las obras de caridad y de cultura. Esta velada se realizará en el Teatro Municipal, a las 9 y media de este noche, siendo presidida por el presidente del Consejo de la institución, Ministro de Bolivia, Excmo. señor Hernando Silos.

Para la fiesta de hoy se ha preparado un extenso programa, iniciándose con una fiesta de música por el Orfeón Nacional del Cuerpo de Carabineros, siguiendo luego el desarrollo de una comedia, a cargo del Cuadro Artístico del Bando, y con el reparto a cargo de los siguientes artistas: María Godoy, Isabel Birón, Yolanda Aesteban, Gabriel Maturana, Juan Farías, Salvador Sánchez y Juan Cisternas. Luego se hará la distribución de premios para seguirse con la presentación de la Cia. del Abuelito Luis, un conjunto de xilófon, por el señor Otto Hornik, declamación de la señorita Elena Rojas, baile americano por la simpática negrita señorita María Reséndez, el Conjunto Telefónico dirigido por el señor J. V. Gómez, y la declamación de don Ignacio Otero. Bajo los elogios de Iribarren Gamboa, su estillista Marcial del Río, finalizando el programa con el Dido Baeza Medina que interpreta canciones mexicanas.

Asistirá a la fiesta la Reina de los Juegos Florales, señorita Purita Souza Fernández con su Corte de Honor, y a la cual se le rendirá un homenaje especial por parte de los socios del Bando de Piedad de Chile.

Las entradas para la fiesta de hoy son gratuitas, los palcos y piares estarán ocupados por los socios de la institución, y los balcones y anfiteatros se pueden solicitar hoy hasta la una del día, en A. T. Prat.

LOS PREMIADOS

Los siguientes socios reciben hoy sus premios:

Juan Cisternas, Rubén Rubilar, Gabriel Maturana, Sergio Léon, Rafael Otero, Salvador Sánchez, Julio Lafay, Luis Sepúlveda O., Hernán Millas, Alejandro Muñoz, Renán Echiburúa Q., Ovidio Miretti, Raúl Montaño, Gustavo Bustamante, Benjamín Brito, Galvarino Núñez, Mario Carroza, Victor Lynch, Arturo Marmentino, Carlos Plast, Adolfo Almerza, Raúl Rojas, Claudio Martínez, Arturo Álvarez, Marco Reyes, Arquímedes Rono, David Bredel, Armando Bustamante, Hernán Gajero, Raúl Maguari, Ulises Paredes, Pedro Serrano, Mario Montaño, Raúl Alvarado, Alberto Quintanilla, Amundo González, Julio Belmo, Jorge Montaldo, Guillermo Campanus, Alberto Bianchi, Enrique Mandacorvo, Santiago Gómez, Juan Yáñez, Arturo Arriaga, Carlos J. Araneda, María Godoy, Isabel Birón, Yolanda Aesteban, Purita Souza, Enrique Gómez, Ramón López, Orlando Gómez, Héctor Montaño, Arturo Trujillo, Ignacio Otero, Juan Cáceres, Carmo Chala, Reina León, Gómez Oliva, Mario Olivares, Ricardo Paquet, Manuel Ríos, Raúl Castillo, León Gómez, José Asunción Rono, Godoy, Waldo Solari, Pedro Hidalgo, Arturo Pascual, Adolfo Inocente, René Salas, Horacio Montaño, Mario Jaén, Edmundo Rojas, Rafael Gómez, Adolfo Araneda, Ignacio Lescano, Luis Gómez Correa, Manuel Muñoz, Víctor Silva, Carlos Hinrichsen, Fernando Santa María, Reinaldo Gatica.

EN LA CALLE SAN DIEGO

A las 8.15 horas se produjo un violento incendio en la propiedad ubicada en la calle San Diego 1815, habitada por don Manuel Muñoz Ortega, quien posee una residencial. El fuego hizo su aparición en el segundo piso, en la pieza habitada por la señorita Bascilicá, Clara Batastini y se debió a la inflamación de una lámpara a parafina.

La casa residencial resultó totalmente deteriorada por los efectos del fuego y el agua y los daños han sido evaluados en la suma de 80 mil pesos.

Dicha propiedad es del señor Elias Hackermann y tiene un seguro en la Compañía Indiana de 100 mil pesos.

Por su parte la señora Clark R., ocupante de la pieza donde se inició el incendio, tiene un seguro por 10 mil pesos.

Sufrieron además daños los siguientes establecimientos: de don Mario V. y Francisco Gómez, establecimientos más.

Después de más de dos horas de los bomberos lograron dominar el fuego y que se extinguiera después de media hora.

EN SAN NICOLÁS

Otro incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN SAN NICOLÁS

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.

EN TITANIA

Un violento incendio se produjo a las 18.25 horas en la casa ubicada en San Nicolás de propiedad de don José M. Pérez, quien posee una finca y muebles. Las causas del incendio se ignoran y los daños no han sido evaluados en 25 mil pesos.







# El yugoslavo Pallada tuvo ayer en Efraín González el más serio rival que ha encontrado en Sud América

## Despiertan interés las "24 Horas" Ciclistas que organiza la U. Española

Participarán todos los clubes metropolitanos. — Buena iluminación y kermesse. — Hoy tendrán una prueba de suficiencia los ibéricos

El próximo sábado se iniciarán las "24 horas ciclistas" por equipos en el Estadio Santa Laura, las cuales son organizadas por la Unión Española y tendrán como sede internacional, en tanto cuantos miembros parte equipos extranjeros.

Dado el gran estado actual de los chilenos, después del Campeonato Sud Americano, han formado poderosas escuadras que representan bien al ciclismo nacional. Desde luego, hoy se confirmado anocheció al competir las inscripciones, pues ayer fue el último día para su aceptación.

MAS DE 33 MIL PESOS DE GASTOS

La Unión Española no ha omitido sacrificios en la realización de la primera carretera de las 24 horas por equipos. Es así como ha invertido la alredada suma de 33 mil 877 pesos, a fin de ofrecer al público de la capital, un espectáculo digno de una concurrencia superior a la de otros años.

36 LLEGADAS PARCIALES

La carrera ha sido dividida en 36 llegadas parciales y el ganador de cada una de ellas, se ha-

recreado a 30 puntos; 12 al segundo, 8 al tercero y 5 al cuarto.

Además, habrá decimales de puntos y los que obtengan ventaja de ventaja en las abonarán 100 puntos cada vez que esto ocurre.

### LUMINACION Y KERMESSE

Con una iluminación superior al año último, se dotarán los alrededores de la pista de este campo deportivo, pudiendo así los ibéricos, en la noche, tener una mejor visibilidad durante la noche.

En el centro del velódromo se instalarán toda clase de juegos populares y un servicio especial de buffet, lo que dará mayor atractivo al espectáculo.

PRUEBA DE SUFICIENCIA DE LOS EQUIPOS

Con una competencia similar al año último, se dotarán los alrededores de la pista de este campo deportivo, pudiendo así los ibéricos, en la noche, tener una mejor visibilidad durante la noche.

En el centro del velódromo se instalarán toda clase de juegos populares y un servicio especial de buffet, lo que dará mayor atractivo al espectáculo.

La expectación suscitada alrededor de los dos partidos semifinales de la competencia individual de los campeones nacionales de tenis, se evidenció en la afluencia de unas 1.500 personas a las aposentadurias que rodean el court central del Stade Français.

Pero en estricta justicia, debemos dejar constancia de que el match entre José Pallada y Efraín González el que acabó el interés de los aficionados, ante la posibilidad de que el joven campeón nacional lo gane por lo menos hacerle planteo al player yugoslavo en forma, como hasta ahora, en competencias oficiales, no lo habrá sido en Sud América.

que dejar constancia que esta expectativa se cumplió ampliamente.

DOS SINGLES DE DAMAS

Dos singles de damas, también semifinales de competencia individual.

Con el saque del yugoslavo comenzó el encuentro, y de inmediato se pudo apreciar que Pallada desde los primeros pelotazos, adoptó todo lo que regularizó su servicio en tanto el player nacional, se evidenciaba nervioso, incurriendo en continuos errores aun sobre pelotas de fácil control. Pallada destacó a través de este período un afán constante de localizar su ataque sobre el revés de González, ya sea en los pelotazos desde el fondo o en la cancha, o bien, con su saque a cuja segunda pelota imprimió un gran efecto que molestó visiblemente al jugador local. Rápidamente y con un solo tanto en contra ganó Pallada los dos soberbios "passings" de González le valieron el tercero, único game que ganó el chileno en este set. Salvo en el último juego de este período, Pallada dominó abiertamente hasta anotárselo por la cuenta de 6-1.

Facil TRIUNFO DE PUNCE

La primera semifinal de singles entre ambos opuso a Federico Puncencu y a Salvador Delk.

Tal como se esperaba, el partido fue una sucesión de jugadas construidas sobre la rápida característica de ambos jugadores, y este elemento se mantuvo durante los tres breves sets que dieron el encuentro y que dieron un triunfo holgado al jugador yugoslavo.

Al regresar a las jugadas una velocidad apreciable, era lógico que las posibilidades estuvieran totalmente de parte de Puncencu, quien desplazándose con facilidad, dominó la situación con la regularidad y potencia de sus tiros que restaron toda chance a Salvador.

El primer set constituyó una lucha un poco más equitativa, pero en los segundos los distinguidos de la capacidad de los contendientes se hizo más patente, como queda reflejado en los scores parciales que damos adelante.

Puncencu terminó por adjudicarse el match por la cuenta de 62, 62 y 63 con los siguientes scores parciales.

Primer set:

Puncencu: 2-4-1-4-1-1-7 = 31 = 6

S. Delk: 2-1-3-0-2-4-5 = 21 = 2

Segundo set:

Puncencu: 4-4-1-2-2-4-2-8 = 26 = 6

S. Delk: 1-2-4-1-0-5-0-1 = 14 = 2

Tercer set:

Puncencu: 4-4-1-2-2-4-2-4 = 29 = 3

S. Delk: 1-0-2-4-0-4-1-7 = 17 = 3

EL GRAN MATCH PALLADA-GONZALEZ

En medio de la expectación general se inició luego el partido de mayor atracción de nuestros

JUGADORES DEL ARRIETA GUINDOS

Hoy, a las 15 horas, deberán encontrarse en la cancha de Avenida Exposición, los jugadores de la plana mayor del Arríeta-Guindos con su objeto de jugar un amistoso con el Maestro Central de San Bernardo, en disputa de un trofeo.

Los citados son los siguientes: Hernández, Rojas, Suárez, Tapia, Díaz, Zúñiga, Fuentes, Ahumada, Carrasco, M. Díaz y Catenaclad, Reservas, O. Rojas y S. Silva.

Comenzarán a las 15 horas, los seguidores de Chicos Naciones, Loma Blanca, A las 16 15 horas, jugarán los primeros Arrieta senior Alfredo Olave, y a las 18 horas, Everton y Germinar, dirigidos por el árbitro señor Víctor Romero.

Como director de turno actuó el delegado del La Cruz.

CALIDAD, EN CANCHA DE GAS

Jugarán dos buenas parejas: Loma Blanca y Cuatro Naciones, Everton y Germinar.

Tiene especial interés la lucha que sostendrán, en carácter de revancha Everton y Germinar, lance que el directorio de la Asociación dispuso se jugará nuevamente, por algunos incidentes producidos en el partido anterior.

Comenzarán a las 15 horas, los seguidores de Chicos Naciones, Loma Blanca, A las 16 15 horas, jugarán los primeros Arrieta senior Alfredo Olave, y a las 18 horas, Everton y Germinar, dirigidos por el árbitro señor Víctor Romero.

Como director de turno actuó el delegado del La Cruz.

GLOBOS DE GOMA

de la más acreditada fábrica norteamericana, en vedadas formas y figuras.

Palos chinos — Pitos de Sorpresa — Gorros y Quitasoles de Papel.

Chaya — Serpintinas — Novedades

FUEGOS ARTIFICIALES Y GLOBOS DE ELEVAR.

LIBRERIA MUSALEM Hnos.

PUENTE 790. - SAN ANTONIO 430. - AHUMADA 210.

CASILLA 1696. — SANTIAGO

Comunidad Israelita Sefaradi de Santiago

CITACION

Asamblea General Ordinaria

Citas a los miembros de la Institución a la Asamblea General Ordinaria, que se verificará el viernes 23 de diciembre de 1938, a las 9 A. M., para tratar el siguiente

ORDEN DEL DIA: 1.º Acta: 2.º Memorial del presidente: 3.º Informe Comisión Edificación: 4.º Balances y informe de los Revisores de Cuentas: 5.º Presupuestos periodo 1939-40: 6.º Elección de Miembros del Consejo Directivo, y 7.º

QUORUM LEGAL: Para la hora indicada, 50 miembros con derecho a voto; una hora después, 30 miembros; dos horas más tarde, con los que asistan.

EL SECRETARIO GENERAL

Propuestas públicas

ARTEFACIOS SANITARIOS

Se solicitan nuevas propuestas públicas para la adquisición de artefactos sanitarios y fitting para la nueva Maestranza Central de Aviación en "El Bosque".

Las propuestas se abrirán el miércoles 29 de diciembre próximo, a las 18 horas, en la oficina de la Dirección.

Bases y antecedentes en el Departamento de Construcciones (Cuentos N.º 228), de 11 a 12 y de 15 a 17 horas.

DIRECTOR DE LOS SERVICIOS DE LA FUERZA AEREA DE CHILE.

El yugoslavo Pallada tuvo ayer en Efraín González el más serio rival que ha encontrado en Sud América

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

## LOS PARTIDOS DE HOY EN EL STADE FRANCAIS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE EL JOVEN CAMPEON NACIONAL. — EL SCORE FUÉ DE 6-1, 6-3, 5-7 Y 6-4. — PUNCE GANO A SALVADOR DEIK EN SETS CONSECUTIVOS

EN CUATRO SETS DE UN TENIS EXCELENTE, SE IMPUSO EL PLAYER EUROPEO SOBRE

# Termina hoy el programa oficial de inauguración del Estadio

Con tal motivo se efectuará un brillante festival que se iniciará a las 14 horas

Magallanes, campeón profesional y Valparaíso, campeón amateur, disputarán el título máximo del football nacional, en el número de fondo

La Escuela de Infantería de S. Bernardo hará una lucida presentación de ejercicios de locomoción y musculares

## CARRERAS DE MOTOS Y REPARTICIÓN DE PREMIOS

Esta tarde se llevará a efecto en el Estadio Nacional, un interesante programa deportivo, y que corresponde al último día de la inauguración oficial del gran estadio. En esta oportunidad, y como número básico, se disputará el título de campeón absoluto del football chileno, entre los cuadros del Magallanes — ganador de la competencia profesional — y el seleccionado de Valparaíso, que ocupó el primer puesto en el certamen nacional amateur.

La Escuela de Aplicación de Infantería hará también una brillante presentación y, además, se repartirán los premios a las distintas entidades que han participado en estas festividades. Como se ve el programa confeccionado es de bastante interés, y es así que supongamos que esta tarde, como en sus mejores días, el Estadio se vea marginado por una enorme concurrencia.

## EN DISPUTA DEL TÍTULO MAXIMO

Como lo hemos dicho anteriormente, preocupa de un modo especial el match de football de hoy, el que se pondrá en juego el título de campeón absoluto del football chileno. Este encuentro ha logrado llamar la atención, más que nada, porque se trata de dos adversarios que representan precisamente el poderío del amateurismo y del profesionalismo. En verdad, será una lucha decisiva, y en la que los protagonistas pondrán todo lo que esté de su parte por lograr un triunfo que sería de gran trascendencia.

En el otro lado, las cupas del honor de disputar este match a los equipos de Iquique y Colo Colo, el que se efectuó en el viejo field

Independiente se mide esta tarde con el D. Mareff

En Calera de Tango, con sus tres equipos

En Calera de Tango se llevará a efecto en la tarde de hoy un interesante festival footballístico en el que participarán los tres equipos adultos del Independiente F. C., la popular institución de la calle San Diego, y del Deportivo Mareff, de los registros de la Asociación Palermo.

Entusiastas socios del club amateur, socios del club amateur, han donado tres medallas para que sean entregadas a los capitanes de los cuadros que resulten vencedores en las lances de hoy.

EL PRIMER ENCUENTRO

Para los porteños no es una cosa nueva enfrentarse al actual campeón profesional, pues ya en sus canchas, lo han vencido, como también, otros cuadros metropolitanos. Esto no indica de ninguna manera elocuencia, que el team de Valparaíso tiene más de lo que suficientes para hacer peligrar la chance de los albicelestes, y mal se puede pensar entonces en que vaya a llegar al final en inferioridad de condiciones.

Los del puerto se han preparado para este encuentro con todo entusiasmo, y cada uno de sus jugadores atraviesa por un excelente estado físico, lo que los hace esperar con un franco optimismo el desenlace del match de hoy.

## TIENEN NOTABLES VALORES

No obstante que nuestra afición conoce el poderío del conjunto visitante, para el partido de hoy ha inclinado su favoritismo hacia los albicelestes, pues están de acuerdo en que juego asociado bastaría para romper el entusiasmo de los porteños.

El ataque de los porteños tiene su punto alto en Salinas, el técnico player que usualmente muestra impresión en los partidos que hizo frente a Concepción y Valdivia. Debe mencionarse también, a Vergara — de Calera —

## Colo Colo y Universidad de Chile harán hoy su último match de la temporada

A las 11.15 horas, en el Estadio de Carabineros. — De preliminar, Colo Colo B con Metropolitano

albos, pues tienen una conciencia bien formada de que, efectivamente, como lo han hecho siempre, el ascenso al cielo de cotejo de hoy debe ser favorable, a pesar de que los "funebrados" académicos

en indudablemente el mejor de sus numeros y contundentes triunfos. Para su match de hoy

los presentarán con todos sus cracks, entre otros, Castillo, Salamanca, Valenzuela, López, etc.

## ORDEN DE LOS PARTIDOS

El programa de hoy se centrará en el orden siguiente:

A las 10.15 horas: Colo Colo B con Metropolitano, preliminar.

A las 11.15 horas: Universidad de Chile con Colo Colo, partido oficial por la competencia oficial.

Como director de turno se ha designado al señor Fernando Larrain M.

## LAS LOCALIDADES

Las localidades tendrán el siguiente valor: galerías, 2 pesos;

tribunas, 6, y sillitas, 8.

## DE INTERES PARA LOS AGUERRIDOS

Los dirigentes del Magallanes, nos encargan advertir que los socios de la institución aguerrida, que estén al día en el pago de sus cuotas, tendrán libre acceso al Estadio en la reunión de hoy, bastando solamente que muestren el carnet respectivo.

## TORNEO DE CLAUSURA DE LA ASOC. Q. NORMAL

Interesantes encuentros serán protagonizados hoy por los equipos que les corresponde actuar en la segunda reunión del Campeonato de la Clausura organizado por esta Asociación.

Detallamos a continuación el programa en las diferentes canchas:

Calle Zambrano N.º 1

Compañía Industrial: 2.00. Hora: a las 15.30.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 15.45.

Director de turno, delegado del

Gmo. Franke.

Cancha N.º 2

Deportivo Sotomayor v. Deportivo Iquique, dos equipos: 2.00

a las 15.30 y 1.00 a las 16.45 horas.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 15.30.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 15.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

Caupolicán: 2.00. Hora: a las 16.45.

Director de turno, delegado del

Fernando Allendes.

## Talleres y Arauco disputarán hoy en Providencia, un clásico de football

ambos rivales llegan al compromiso de hoy en condiciones muy destacables. — Huracán Sur y el Paraguay hacen el semifinal a las 16 horas

Hoy se efectuará en la cancha talleres en Avda. Providencia, un encuentro oficial de la Asociación de Football de Providencia en que intervienen el Deportivo Arauco con Deportivo Talleres y el Huracán Sur en el Paraguay, cuatro de los clubes que han dado performances destacables en la temporada, especialmente el Talleres, que marcha invicto con sus cuatro divisiones, y su rival de hoy, que cumple la última presentación en la competencia, sólo una errata. Deportivo Arauco, que consta entonces uno de los equipos de pelea entre los invitados.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, a las 9:45 horas; seguirá a continuación, a las 11 horas, el partido de la misma categoría, del Paraguay con Huracán Sur, total dos partidas de madrugada.

**DOS PRELIMINARES**

Los partidos iniciarán la reunión de la tarde, siendo el primero el cargo de los segundos del Deportivo Arauco, a las 13:45 horas; a continuación los segundos del Huracán Sur y el Deportivo Paraguay, a las 15 horas, servirán de árbitros a la primera hora, el señor Raúl Acuña y en la segunda el señor Luis Garay.

**HURACAN CON PARAGUAY**

A las 15 horas, se juega el primer match de fondo, entre los conjuntos del Deportivo Paraguay con Huracán Sur Oriental, que dirigirá el señor José

**EL DEPORTES IBERIA JUEGA HOY CON EL DEPORTIVO ALBION**

En la cancha situada en Santa Filomena N° 139, jugarán hoy de nuevo los tres equipos que forman el Club de Deportes Iberia con Deportivo Albion, conjuntos que han despertado mucho interés entre los socios y admiradores de ambas instituciones, porque ambos equipos que se merecen en todo sentido.

La reunión se iniciará a las 14:30 horas con los segundos, y continuará durante las segundas horas, finalizar con el match de fondo entre los cuadros de honor, los cuales el llamado del árbitro extenderá sus líneas así:

Deportivo Albion: Pachano, Santibáñez, Ramírez, Hidalgo, Chioza, Villanueva, Ramos, Soto, Astudillo, Reyes, O.

Baesa, Cruz, Contreras, Arellano, Gutiérrez, Dejeas, Villafuena, Salinas, Ampuero, Vélez, Benítez, Heredia.

Como reservas, por el Iberia figura: José Gil, Roza, Villafuena, Castro, Rodríguez, Ocares y Ríos.

**ABRA PARTIDOS EN EL FRONTON STA. LAURA**

Partidas de pelota vasca que se jugarán hoy en el Frontón de Sta. Laura:

Paleta, 2a categoría 10 A.M.: Joaquín Posada y Pedro Giménez.

Pedro Giménez y Esteban García.

Paleta, 1a categoría, 10:45: Vicente Villarreal y Gregorio Izquierdo.

Florencio de Pablo y Fidel Alejandro.

Paleta, 2a categoría, 4:30 P.M.: Higinio Nicolás y Miguel Ametrullo.

Torneo Santa María y Rogelio Altamira.

Mano, la categoría, 5:30 P.M.: Vicente Villarreal y Julián Izquierdo.

Se pone en conocimiento del comercio y público en general, que el

**Señor**

### ARTURO GONZALEZ ILLESCAS

ha dejado de pertenecer a esta Empresa, por lo tanto no respondemos por los contratos o cobranzas que efectúe a contar de esta fecha.

Santiago, Diciembre 18 de 1938.

**Publicidad Simco**

**DEPORTIVO ECUADOR E INDEPENDIENTE RUROA JUEGAN REVANCHA**

En la tarde de hoy en el campo de Ecuador y Banco Gárces se enfrentarán estas instituciones de baso en una revancha que debe ser de alternativas interesantes como en la primera ocasión que se enfrentaron, siendo favorable el marcador en aquella ocasión al Independiente de Núñez en forma estrecha.

A las 14:30 horas, se presentarán los terceros cuadros, a continuación los segundos y después los cuadros de honor.

El Sportivo Ecuador se presentará así: Díaz, Palacio y Sotomayor, Estrada, Osorio, Loayza, Alvarez, Herrera, Barrio, Quisada y González.



### MAQUINARIA PARA LAVADEROS

Máquinas para lavar y aclarar, centrifugas, máquinas de planchar, calandras, secaderos, aparatos de desinfección y hervidores de última construcción, todo de la más moderna y experimentada ejecución, para lavaderos mecánicos, hospitales, instituciones, restaurantes, hoteles, fábricas, etc. Alto rendimiento, rentabilidad, seguridad de servicio y duración garantizados por una experiencia de 40 años. Oferta Wiss, Asesoramiento técnico, gratis.

I. A. JOHN A.-G., ERFURT (Alemania)

## Liv. Wanderers, Gimnástico y C. Walker favoritos en lances de la Copa "Unión"

Juegan hoy sus últimos compromisos de la temporada, debiendo asegurar sus paciones finales. — En la cancha Academia y de Santa Filomena, van los pragmas amateur

Y están proclamados los Campeones amateurs de Santiago, de la temporada de 1938.

Ferroviarios, el cuadro de la Avenida Exposición, se ha mantenido por el cotejo de hoy, que resultó una brega de atractivos y reñidamente disputada, que la campaña magnífica que ha realizado en la temporada actual.

**DEPORTE CON ABACUO**

Finalmente, se jugó el clásico de los superiores del año entre los superiores del Deportivo y el Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, a las 9:45 horas; seguirá a continuación, a las 11 horas, el partido de la misma categoría, del Paraguay con Huracán Sur, total dos partidas de madrugada.

**DOS PRELIMINARES**

Los partidos iniciarán la reunión de la tarde, siendo el primero el cargo de los segundos del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar a vencer, podría considerarse con los méritos de un campeón, puesto que defendería con la mejor opción.

Se trata de un compromiso difícil para ambos, esperándose que el Talleres, juegue con la misma confianza, que lo ha hecho en la temporada, en que ha conquistado brillantes triunfos, y asegurado una campaña que por muchos conceptos es muy destacable.

**PAISES DE HOY**

En la mañana habrá dos encuentros de divisiones inferiores, siendo el primero de ellos, entre los séniores de tercera del Deportivo Talleres y el Deportivo Arauco, el primero de ellos invitado en sus presentaciones, y el segundo sólo con dos puntos en contra, jugando además, el último match de la temporada, de llegar

# Por tercera vez consecutiva el crack Palais Royal debe ganar la prueba más larga de la hípica criolla

EL "RICARDO LYON" SIRVE DE BASE AL PROGRAMA DEL 'CLUB HIPICO'

## Nuestros pronósticos

Una de las últimas cartillas de la temporada, para ser pre-  
vista, ya que las competencias comunes están disputadas, en  
mayoría, por adversarios de cierta estirpe y el clásico, de por  
sí, tiene méritos sobrados para comparecer entre los grandes  
caballos de la hípica nacional, ya que su recorrido es el más  
largo que se registra en los programas nacionales, siendo siempre  
el mejor caballo de la pista, pues la distancia no da  
punto para pensar en sorpresas o triunfos imprevistos.  
Y como decíamos, sus ganadores han sido los cracks de la  
temporada "D Honor", y sobre 3.800 metros, para honrar la memo-  
ria de un presidente de la institución se le cambió por el que ac-  
tuamente lleva, batiéndose, además, a distancia en 200 metros.  
En su historia, el extraordinario Palais Royal tiene cabida  
en la academia, puesto que no sólo ha corrido en dos ocasiones  
que el año pasado hizo "walk over", prefigurando que sólo se  
llegaría a los más notables caballos del turf.  
De esta manera, si llegara a cruzar victorioso el disco — lo  
que el gran hijo de Nid d'Or figuraría en el continente — se  
lleva, batiéndose, además, a distancia en 200 metros.  
En su historia, el extraordinario Palais Royal tiene cabida  
en la academia, puesto que no sólo ha corrido en dos ocasiones  
que el año pasado hizo "walk over", prefigurando que sólo se  
llegaría a los más notables caballos del turf.  
De esta manera, si llegara a cruzar victorioso el disco — lo  
que el gran hijo de Nid d'Or figuraría en el continente — se  
lleva, batiéndose, además, a distancia en 200 metros.  
En su historia, el extraordinario Palais Royal tiene cabida  
en la academia, puesto que no sólo ha corrido en dos ocasiones  
que el año pasado hizo "walk over", prefigurando que sólo se  
llegaría a los más notables caballos del turf.

Y como decíamos, sus ganadores han sido los cracks de la  
temporada "D Honor", y sobre 3.800 metros, para honrar la memo-  
ria de un presidente de la institución se le cambió por el que ac-  
tuamente lleva, batiéndose, además, a distancia en 200 metros.  
En su historia, el extraordinario Palais Royal tiene cabida  
en la academia, puesto que no sólo ha corrido en dos ocasiones  
que el año pasado hizo "walk over", prefigurando que sólo se  
llegaría a los más notables caballos del turf.

En todo caso, daremos el pronóstico a favor de José Pepe,

consignando en las escuelas a Ajalina y Tarda.

## LA PENULTIMA REUNION DEL AÑO, EN EL CLUB HIPICO

### LAS COMPETENCIAS DAN MARGEN PARA AGUARDAR ALTOS "SPORTS"

#### APRECIACIONES

Junto con acercarse los últi-  
mos días del año 1938, la pri-  
mera institución ofrece las po-  
stres reuniones de la Temporada  
de Primavera, que han logrado  
su auge con la disputa de las Po-  
licas, Nacional, Ensayo, Club Hipico,  
la Copa y, finalmente, Ri-  
cardo Lyon, carrera que sirve de  
base a la competencia de esta tar-  
de y sobre el cual ya expusimos  
algunas ideas, debiendo ahora en-  
focar las carreras restantes y que  
foman la cartilla completa.

JOSE PEPE

Da comienzo a la fiesta el pre-  
mio ZURDA, sobre 1.300 metros,  
para productos de tres años que  
no han logrado su prime-  
ra ganancia y, demás es decir,  
no encierran que la lista va-  
lores que pueden oponer seria  
resistencia a José Pepe de ho-  
rrores figuraciones en su cam-  
paña, a tal punto que sus can-  
ciones exceden a un primer pre-  
mio en estas lides.

Sólo la mala suerte que caracte-  
riza al pupilo de Jorge Berna-  
tein, podría postergarle una vez  
más y entonces podrían ser Cu-  
ralhue, por su espléndida car-  
retera del debut, Don Genaro, Su-  
mamente, entre los machos y  
Ajalina, también con muchas  
figuraciones y Tarda, los lla-  
mados a dar cuenta del defen-  
sor del Esmeraldita.

En todo caso, daremos el pro-  
nóstico a favor de José Pepe,

consignando en las escuelas a

Ajalina y Tarda.

INFANTA PAZ

De igual condición a la in-  
icial es la carrera que sigue en el  
orden de la cartilla, donde se eli-  
minaron, Calladita, para correr  
en el Chile, y Gironda.

De los restantes, Atamán, que  
ha experimentado leve mejoría;

Manzanares, que en su anterior

presentación atropellaba fuerte

en los últimos metros; Sertorio,

con frecuentes anotaciones; en la

tabla, lo que le permitiría ser el  
vencedor de la carrera; Vermouth

Cassis, que de rentrar corre

en forma muy satisfactoria;

Infanta Paz, cuyos progresos

son manifestos, arrastrarán con

las preferencias de los apostados;

Y, por cierto, que uno de ellos será

Infanta Paz, optando el orden de llegada con Estatuario y Calomei.

SENDAI

La tercera carrera, de 1.200 me-  
tros, para caballos de cuatro

años y más, que no hayan gana-  
do en el Club Hipico, en el pre-  
mio COLO COLO, montado por J.

Ulloa y MERCURIAL, por O. Gu-  
tierrez, pasaron 1.000 metros en 37.

INFANTA PAZ, montado por S. Ore-  
llana y BRILSA, de J. F. Mar-  
chante, pasaron 1.200 metros en

11.635, ganó Inicial, por dos

cueros.

SALYAT, montado por J. Ore-  
llana, pasó 1.000 metros en 44.15.

GIN CON VERNOUTHE, montado por J. Donoso y CONVALLARIA, apren-  
diz, pasaron 1.000 metros en

14.700, llegaron iguales.

Y, como decíamos, la impresión

que de esta vez Malven será cor-  
rido a la expectativa para sur-  
gir en los últimos metros, le da-  
mos el primer lugar de la raya, si-  
tuando en el placé a CUTE EYES,

cuya excelente estado pudimos

apreciarlo con su éxito del do-  
mingo.

PIF PAF

A continuación, nos encontra-  
mos con la segunda serie del

premio sobre 1.600 metros, han-  
diplado para todo caballo, pro-  
picio a un inesperado final, ya  
que la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de la nueva generación, re-  
ciente, recibirá ventajas apreciables de la

edad de











CUANDO el hombre lo compró, en aquel reino de caballos, le puso un bozal y salió con él a la calle. Anduvieron mucho, el hombre era joven y marchaba a buen paso, sujetando con mano firme al animal que, por cierto, se espantaba a cada instante.

Ya de noche, llegaron a las calles tranquilas de aquel barrio pobre. Se detuvieron frente a un cerco de alambre. El hombre abrió una puerta y entraron detrás del alambrado, los carrousseles, cubiertos con grandes lona clara, parecían una inmensa flor blanca.

Todo estaba quieto, silencioso. Solo los grillos invitables tocaban su musiquita eterna y las luciérnagas encendían sus luces voladoras.

El hombre ató el caballo a una estaca clavada en la tierra, le trajo pasto para que comiera y caminó hasta los carrousseles. Poco después se encendían dentro la luz clara de un farol. Aquella era su casa, su rara casa. Calentó unos restos de comida y hizo una cena rápida. Dentro del pequeño cuarto donde estaba el organito tendió unas mantas y se preparó una cama.

Había caminado mucho aquél día y estaba muy cansado. Se durmió pronto, profundamente, con un sueño tranquilo.

Temprano, apenas aclarado el día, el hombre fué en busca del caballo. Se acercó a él despacio, para ganar su confianza, acompañando sus movimientos con el chisquido amistoso y tranquilizador.

—Chist... chist... chist...

Lo desató de la estaca y se encendieron un poco, dando vueltas siempre al mismo paso. Después marcharon hacia donde estaban los carrousseles, todavía con las lona bajas, y el hombre lo dejó allí, sujetó a uno de los barrotes bronzeados laterales.

El caballo permanecía tranquilo, vivo pero manso. Entonces el hombre separó uno de los tramos de la plataforma y con grandes precauciones, hizo avanzar al animal hasta el pequeño espacio por el cual, junto a la casilla del organito, caminaron los caballos que imitaban los carrousseles. Lo preparó para que pudiera andar, colocándole el arnés necesario, y comenzó el aprendizaje: llevándolo, con suave tiron lo incitó a que marchara, acompañando el gesto con una voz animadora.

—Vamos, Manolo!

Por qué lo llamó Manolo? Ni el mismo hombre hubiera sabido explicarlo bien. Aquel nombre nació, un poco graciosamente, como hubiera nacido cualquier otro.

Desde entonces el caballo se llamó Manolo.

Inteligente y dócil, aprendió pronto su trabajo. Primero anduvo así: haciendo

girar un poco cada día los carrousseles cubiertos con la lona, marchando sin música, sin llevar ante los ojos nada que le impidiera ver, conociendo el pequeño camino en circunferencia que tendría que recorrer siempre. Más tarde aprendió a dar vueltas al compás de la música, siguiendo su ritmo y obedeciendo aquella voz del hombre que ordenaba comenzar las vueltas o terminarlas.

—¡Vamos, Manolo!... ¡Para, Manolo!

—Años largos pasaron. De barrio en barrio, los carrousseles marchaban por toda la ciudad. Hombre y caballo hicieron juntos una vida.

En aquel andar constante, en aquél estar un poco en cada sitio brindando la felicidad a los muchachos por pocos centavos; en aquellas largas horas pasadas juntamente al son de las mismas músicas de siempre; en aquél vivir apresurado de las tardes tempranas o cálidas en que los carrousseles se colmaban de niños, o en las largas esperas inútiles de las tardes frías, o lluviosas, hombre y

caballo, con fuerza vigorosa, la lona cruzaba la piel de Manolo castigando sin lastima. Manolo volvía a trotar, desesperado, sacando fuerzas no sabía de dónde. Pero su trotar era flojo, el panadero tardaba en hacer su reparto; se enfurecía; lo insultaba, y el látigo, rabiosamente, cruzaba los flancos de Manolo, ciñéndose a su cuerpo en brutal castigo.

—¿Qué lejos estaban aquellos felices días de los carrousseles! No oyó más al compás de la música saltarina del órgano, aquella voz querida que ordenaba cariñosamente:

—¡Vamos, Manolo!... ¡Para, Manolo!

—Años largos pasaron. De barrio en barrio, los carrousseles marchaban por toda la ciudad. Hombre y caballo hicieron juntos una vida.

En aquél andar constante, en aquél estar un poco en cada sitio brindando la felicidad a los muchachos por pocos centavos; en aquellas largas horas pasadas juntamente al son de las mismas músicas de siempre; en aquél vivir apresurado de las tardes tempranas o cálidas en que los carrousseles se colmaban de niños, o en las largas esperas inútiles de las tardes frías, o lluviosas, hombre y

caballo, con fuerza vigorosa, la lona cruzaba la piel de Manolo castigando sin lastima. Manolo volvía a trotar, desesperado, sacando fuerzas no sabía de dónde. Pero su trotar era flojo, el panadero tardaba en hacer su reparto; se enfurecía; lo insultaba, y el látigo, rabiosamente, cruzaba los flancos de Manolo, ciñéndose a su cuerpo en brutal castigo.

—¿Qué lejos estaban aquellos felices días de los carrousseles! No oyó más al compás de la música saltarina del órgano, aquella voz querida que ordenaba cariñosamente:

—¡Vamos, Manolo!... ¡Para, Manolo!

—Años largos pasaron. De barrio en barrio, los carrousseles marchaban por toda la ciudad. Hombre y caballo hicieron juntos una vida.

En aquél andar constante, en aquél estar un poco en cada sitio brindando la felicidad a los muchachos por pocos centavos; en aquellas largas horas pasadas juntamente al son de las mismas músicas de siempre; en aquél vivir apresurado de las tardes tempranas o cálidas en que los carrousseles se colmaban de niños, o en las largas esperas inútiles de las tardes frías, o lluviosas, hombre y

# MANOLO

## HISTORIA DE UN CABALLO DE CARROUSSSEL

(Cuento para niños)

por

RICARDO E. POSE

va llamada más energética y la música lo decidieron, y marchó. Su aprendizaje había terminado.

Al día siguiente, por la tarde, el carroussel ofrecía a quienes querían subir, el breve recorrido maravilloso de sus vueltas.

—¡Vamos, Manolo!... ¡Para, Manolo!

El caballo quería al hombre que lo trataba bien, que jamás lo había castigado. Impulsando los carrousseles, toda su atención se concentraba, en las horas de trabajo, en aquella voz que al comenzar la música ordenaba:

—¡Vamos, Manolo!

Que al cesar la música, decía:

—¡Para, Manolo!

Hubiera conocido entre mil la voz de aquel hombre, tantas veces escuchada al pasar de los años.

—Dónde habían nacido aquellos extraños caballitos? Hay un mundo lejano donde ellos nacen...

Marchaban en vuelo los pequeños aviones. En veloces marchas los automóviles. Hendían el aire los dirigibles.

—Toda la dicha por cincuenta centavos.

animal llegaron a quererse. El hombre ganaba su vida con aquel caballo bueno y docil que, a ciegas largas horas, hacia girar y girar los carrousseles entre aquellas dos voces.

—¡Vamos, Manolo!... ¡Para, Manolo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, Manolo!

Que al cesar la música, decía:

—¡Para, Manolo!

Llevar aquella jardinería de reparto fue tarea superior a sus fuerzas. Intentaba trotar y así se mantenía durante unas cuadras. Pero lo invadía un cansancio muy grande y poco a poco iba deteniendo su marcha, intentando tomar aquel paso tranquilo con el cual había marchado el

—Entonces el látigo lo llamaba a la realidad del látigo! En manos de aquel

En medio de la noche, ya tarde, los carrousseles descansan inmóviles cubiertos con sus lona claras. Duerme sus caballitos de colores: blancos y rojos, grises y blancos, blancos y verdes. Han detenido su marcha los veloces automóviles. Qui-

de pasto. Después se marcha, entra a los carrousseles y bajo su lona clara se siente inmenamente solo.

—¡Vamos, matungo!

Manolo trotó unas cuadras, despacio. El látigo caía sobre él implacable. Tan implacable como aquella voz:

—¡Vamos, matungo!

Manolo trotó unas cuadras, despacio. El látigo caía sobre él implacable. Tan implacable como aquella voz:

—¡Vamos, matungo!

Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Que al cesar la música, decía:

—¡Para, Manolo!

Llevar aquella jardinería de reparto fue tarea superior a sus fuerzas. Intentaba trotar y así se mantenía durante unas cuadras. Pero lo invadía un cansancio muy grande y poco a poco iba deteniendo su marcha, intentando tomar aquel paso tranquilo con el cual había marchado el

—Entonces el látigo lo llamaba a la realidad del látigo! En manos de aquel

—¡Vamos, matungo!

Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

—¡Vamos, matungo!

Atado al carro de reparto de un panadero salían muy temprano a recorrer las calles y repartir el pan. Debió marchar rápido, al trotar, sin desfallecimiento. Manolo ya no era muy joven y además, todo el trabajo de su vida, hasta entonces, había sido empujar, siempre al paso, aquella carga deliciosa de los carrousseles.

# CRONICA LITERARIA por Alone

ANTOLOGIA DEL VERDADERO CUENTO EN CHILE, por Miguel Serrano (Imprenta Gutenberg).

El cuento tiene gran importancia en la literatura chilena de este siglo; por el empeño a renovarse, y los nombres de Federico Gana y Baldomero Lillo representan los dos aspectos principales de esa renovación. Gana dignificó el campo, sin quitarle sabor ni sencillez; Lillo introdujo la protesta social, el problema moderno y un vigor dramático poderoso. Son la forma aristocrática que basta a la pintura del pueblo y el soñío de Sub-Terra que asciende a la expresión artística.

Dentro de ese género están los nombres que han hecho sobresalir las letras nacionales en el continente, y pocos países hispano-americanos pueden presentar una lista de escritores como la que forman Augusto Halmár, Pedro Prado, Guillermo Larbarca, Rafael Maluenda, Fernando Santillán, Mariano Latorre, Ernesto Montenegro, Eduardo Barrios, Joaquín Edwards Bello, Carlos Acuña, María Brunet, Salvador Reyes, Luis Enrique Díaz, etc.

Omitirlos o negarlos constituye una prueba flagrante de ignorancia o la exhibición de un prejuicio voluntario.

Pues bien, la "Antología del Verdadero Cuento en Chile", colecciónada por D. Miguel Serrano, no dice nada de ninguno de ellos. ¿Qué se ha propuesto su autor?

Leemos para averiguarlo las nueve páginas iniciales donde se explica la intención del libro.

Por desgracia, allí se habla mucho, pero se dice poco.

Son vagas teorías declaratorias y afirmaciones trascendentales de esta clase: "Vida es acción del hombre sobre el mundo... Vida es humanizar..." Un exordio que nada bueno anuncia. Recuerda ciertos "Apuntes para la Historia de la Revolución de la Independencia de Chile" que comienzan así: "Empiezan a bajar las aguas del diluvio..."

Bajar de tales alturas constituye un salto peligroso.

El señor Serrano casi sobre su tema con una serie de quejas por la oposición en que veían los artistas: "El artista de nuestra generación vive una vida de negro negro... Para triunfar necesita luchar; pero no luchar como hombre, sino como culebra o rana. Lámer". Estamos en presencia de lo que se llama un resentido. El acento se mantiene con monotonía.

## OLVIDO Y PRESENCIA DE NIETZSCHE

por José María Salaverria

TRASCRIBO de un diario el siguiente telegrama expedido desde Weimar: "Se ha inaugurado en esta ciudad un monumento en honor del filósofo Federico Nietzsche. En el frente del monumento aparecen grabadas estas palabras: 'A la memoria de Nietzsche'".

"En el año 6 del Tercer Reich".

El gobernante de Turingia tuvo a su cargo el discurso inaugural, afirmando que el nacionalsocialismo y el señor Hitler han realizado las profecías del autor de "Zarathustra".

La noticia me produjo una impresión de asombro; y como al inopinadamente se me acuerda el propio aspecto del filósofo alemán. En un largo periodo de la vida intelectual del mundo, la figura de Nietzsche se distinguió con una relativa resiliencia, y una calidez venenosa, hasta el punto de absorber casi completamente la atención de los espíritus, sobre todo de los espíritus jóvenes: disipados, temerarios, con ambiciones. La fama fué más temeraria, hasta el día de hoy, que podemos preguntarnos: ¿Es actualmente Nietzsche un autor leído y comentado? ¿Qué influencia ejerce sobre las ideas y las tendencias contemporáneas? ¿Ha vencido o ha fracasado su autor?

Durante el final del siglo pasado y principio del presente, las obras de Nietzsche tuvieron éxito, con incomodidad, en Inglaterra, Alemania, Francia, Italia, Los escritores jóvenes de aquel tiempo pasaron formándose por la zona torcida nietzscheana, y entre ellos el propio d'Annunzio. El tortuoso del autor germano era demasiado grande para atraer a su impecio; prioritariamente por la novedad y la fuerza de sus ideas, y luego por la fascinación de su estilo, pues se trataba ante todo de una especie de una de las escritoras más formidables del tiempo moderno. Su vida doble y solitaria, su fracaoso de autor incomprendido que no consiguió vender ni velante ejemplares de cada una de sus

tonia: "La vida hoy, en Santiago de Chile, está organizada en la más verdadera mentira, que es mentira aún en su verdad. ¡Cómo hay que dar de puntapiés para abrir una ventanilla cualquiera para abrir la sin humillaciones, sin arrastrarse junto a los magnates de viento! Por un lado las editoriales, por el otro los escritores consagrados", las Alianzas de Escritores o las que ya solos, se dan vueltas de carnero en un salón".

Más adelante: "Nuestra generación está desamparada, no tiene dónde expresarse. Pero no habrá de arrastrarse..." Y luego: "No se trata de conseguir, a costa de algunas humillaciones ante las pálidas hileras de magnates, una publicación en sus revistas, un saludo callejero, una ciencia o que, por fin, nos editen...". Las pequeñas reivindicaciones de carácter democrático quedan buenas para los estudiantes universitarios, seres que viven instalados, por lo general, en el último escalón de la balanza, mediocres hasta el "éxtasis".

Creemos que bastan estas líneas para retratar al personaje. No es, precisamente, un conformista: los ataca a todos, derechos e izquierdas, partidarios del comunismo y del fascio, dependientes o independientes. Los golpes del señor Serrano caen por parejo sobre toda cabeza que, de cualquier manera, haya sobresalido o crea sobresalir.

De ahí, sin duda, el título de su colección: Antología del Verdadero Cuento... lo que implica negar a los cuentistas anteriores, declarándolos falsos cuentistas, autores de cuentos que no son verdaderos.

De ahí también la prodigiosa lista de los once nombres con que ha construido su volumen: Eduardo Anguila, Braulio Arenas, Anuar Atías, Héctor Barreto, Pedro Carrillo, Teófilo Cid, Carlos Droguet, Juan Emar, Adrián Jiménez, Miguel Serrano y Juan Tejeda.

No hay más.

Estos son, pues, los verdaderos y legítimos representantes del género que ha renovado las letras nacionales y de que Chile se orgullece.

Sobre los demás, ni una palabra a los elegidos.

Abre la marcha don Pedro Carrillo con un "Sólo lo que se dice en el libro", que cumple sin igual a su promesa: "El libro es la mejor forma de decir lo que se dice en el libro".

Y el secreto se encuentra, entonces, en el futuro?

Y es ésta, precisamente, la literatura nacional del porvenir?

La cuestión envuelve un problema de importancia.

Sí, don Miguel Serrano ha escogido bien a sus cuentistas o autores-cuentistas y a estos nombres representan a la generación todavía inédita, quería decir que su Antología constituye un formidable documento y equivale a una acta de acusación.

Todos los esfuerzos de la instrucción libre y obligatoria habrían fracasado, el resultado de tantas empresas culturales podría considerarse igual a cero y el caos nos aguardaría para una fecha pronta.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y lo que se conoce como realidad chilena, presente o pasada.

Por eso, porque no se trata de cuentos ni son tampoco chilenos, el compilador ha puesto este título premonitorio: Verdadero Cuento Chileno.

Los gentes de una generación que no es la nueva recordarán un caso parecido en actividades de otro orden. Había en la Alameda de las Delicias —cuando teníamos Alameda— una mujer famosa que vendía unos dulces exquisitos, Mientras ella vivió, su negocio se llamaba, sencillamente, "Dulcería de Antonina Tapia". Así la conocieron y la contaron de la que se denominan cuentos. Ninguna conexión temporal entre las doscientas treintas y tantas páginas y

# EL DIA DEL ARMISTICIO: UN DRAMA DE HACE VEINTE AÑOS

DOS DECADAS DESPUES DEL DERRUMBE DEL IMPERIO ALEMÁN, UN PODEROSO REICH SE LEVANTA DESAFIANTE ANTE EL MUNDO

por Samuel T. Williamson

(TRADUCCION ESPECIAL PARA "LA NACION", POR JUAN TUYA)

el miedo. Erich Ludendorff se situó el monoculo al ojo izquierdo y apuntó con su lápiz esta desoladora observación en su diario: "Un día negro". Por la primera vez se quejó amargamente de que las una vez invencibles tropas alemanas no hubieran cumplido su "deber". Apenas tres semanas antes había asegurado al Gobierno alemán que dichas tropas ganarían la guerra.

Siete días después de esta melancólica confesión hecha por Ludendorff a su diario, el Kaiser, el Príncipe Heredero, el Canciller Hertling, Hindenburg y Ludendorff se reunieron con otros personajes en el pabellón alemán. Era un pabellón en el que prevalecía la tristeza. Ludendorff informó a los presentes que las alemanas no ganarían ya mediante "una acción militar", sino que debían tratar de agotar a los aliados con una operación defensiva. Sus frases de palabras cuidadosamente escogidas eran eufemismos: "No podemos acorralarlos, pero tal vez podíamos agotarlos". El Canciller Hertling informó que el frente de su patria estaba cansado de guerra y sacrificio. Austria, Bulgaria y Turquía estaban también a punto de defecionar.

Había el Kaiser y sus fieles revelaron que aun le quedaba energía. El "orden" debía mantenerse en el interior. Había que pasar por el país el rastro de la conscripción en busca de nuevos reclutas. "Todavía hay innumerables hombres jóvenes que andan sueltos por las inmediaciones de Berlín", dijo. Pero revoloteó sobre los presentes la frase que algunos habían lanzado: "Debemos prepararnos a aprovechar el momento oportuno para llegar a un entendimiento con el enemigo".

Estas palabras dicha el 14 de agosto de 1918, fueron la primera confesión de la derrota de Alemania. Después de esto se sucedieron días en que todo se veía de color de rosa; luego el panorama volvía a obscurecerse, y nuevamente a ponerse promisor. Pero las referidas palabras habían sido proferidas ya, y nadie podía sujetarlas.

**L**A carnicería de agosto cedió el paso a la carnicería de septiembre. En octubre hubo más matanza aún. Desde el 1.º de julio, Francia había perdido 260.000 hombres. Gran Bretaña, 175.000, y Estados Unidos 90.000. Alemania había perdido 300.000, a razón de 70.000 por mes.

Mientras cavarones de tumbas y cirujanos trabajaban febrilmente, mucho se hacía para que el kepi de Foch se conservara ladeado. Los británicos rompieron la línea Hindenburg. Los franceses, también, estaban portando bien. Pershing se abrió paso en la saliente de Saint Mihel, y se lanzó hacia Argonne.

Las pérdidas de los alemanes en Saint Mihel de ninguna manera fueron un desastre de proporciones monstrosas, pero uno de los oficiales de Ludendorff, encuadrado su tablero anfibio que hasta llegaba a la incertidumbre. "Me conviene este dia", anota el mayor Niemann, "que los nervios de éste incansable trabajador, habían sido forzados más allá del punto en que sobreviene el quebrantamiento".

El general de administración sin embargo, logró recoger la coherencia necesaria para enviar a Berlín urgentes preguntas de cuándo se aproximaría el Gobierno a los norteamericanos en busca de sugerencias de paz. El Gobierno estaba tan ansioso de paz, como el propio Alto Comando. Pero no dirigió la inquisición del proceso de la inquisición del proceso de la paz. De haber roto el privilegio del norteamericano, habría dicho:

"Quié lo haga George!". Fijo, ¿quién era George, y dónde se encontraba? Se le encerró dentro del cuerpo del Príncipe Max de Baden. Hertling renunció, y se persuadió al Príncipe Max que aceptara la Cancillería de un Gobierno que incluía en su seno a todos los elementos políticos de manera que todos se sintieran en su justicia, y los aliados se sintieran engañados en su amistad en una Alemania normalmente, como pudiéramos decir, sobre la cabeza del bravo militar. Pero el 18 de octubre hubo una serie de ataques de los aliados y de los norteamericanos que obligaron a los alemanes a retroceder y ponerse a la defensiva, y el rey kepi de Foch, que era el barómetro de la situación de los aliados, se inclinó hacia una oreja.

"¿Cómo va eso?", preguntó el coronel T. Bentley Mott, oficial de contacto norteamericano destacado en el cuartel general del generalísimo de los aliados. Con una mano, el norteamericano tomó la correa terciada del oficial norteamericano, y con la otra dirigió un apretón a la manga de Mott. Le dió un cucheteo en la mejilla, un golpe en la oreja. A Foch le gustó el simbolismo. Cada uno de esos golpes y el peligro en cada cariñoso saludo al coronel Mott, hombre vestido incomprensiblemente como si recién hubiera salido de la casa de su hermano, significaba un ataque falso de los aliados.

**E**n una mañana de densa neblina, el día 8 de agosto, dos ejércitos franceses y norteamericanos sobre los alemanes. El enemigo se desmoronó. Cinco de sus más resistentes divisiones se confundieron en medio de la neblina, y se combinaron no como correspondía a las tropas imperiales, sino como una colección de seres humanos dominados por

Alegria delirante recibió en las trincheras aliadas la noticia del armisticio.

suficientemente cruda para des cargar sus cañones sobre los botes salvavidas cargados de pasajeros norteamericanos y de otras nacionalidades. La "auto-determinación de los pueblos" y las ideas de los italianos del botín que tienen en perspectiva, se contradicen. Los británicos estaban convencidos con aquello de la "libertad de los países", punto este que ya había defendido el príncipe alemán en 1812.

El Príncipe Max se negó a meter más rápidamente su ceja en el budo corredizo político que se le presentaba. Quería una semana para consolidar su Gobierno y "no creer la impresión de que estamos haciendo nuestras peticiones de paz bajo la presión del colapso militar". Pero se le obligó a actuar en el plazo de tres días. Perdió en su punto de vista, pero en cambio ganó una victoria y grabó en la historia un hecho que los nacionales socialistas niegan ahora. Los documentos demuestran que no fué un Gobierno cobarde que obligó a un ejército no deseado a aceptar la paz, sino un Alto Comando presa del panico el que la pidió. El Príncipe Max no pudo resistirse a hacer

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad. "Renovad el país. No podemos emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me dijo que creía que tenía bolcheviques rusos con él, no solamente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me

dijo que creía que tenía bol

cheviques rusos con él, no sol

amente en lo que él le informaba.

"La guerra no es un problema de aritmética", decía el general al día siguiente al Gabinete, y con toda severidad.

"Renovad el país. No podemos

emplear hombres cuya moral no está buena. Un oficial me





## ¿CONOCIA USTED ESTO? UNA HERMOSA EXPOSICION DE FLORES

Para obtener buenas jabones de fabricación es necesario recurrir a la fabricación en gran escala. El de Marsella, que está preparado con aceite de oliva, funden 22 partes de aceite de coco a la leche y se le agregan 12 partes de aceite de rosa, que al mezclarse naturalmente al calor de una hora se vierte en un molde de cinc y a las 24 horas la jabonera está ya a punto. Los jabones para la cara, se hacen con aceites y los colores que la jabonera elige. Una vez que se han hecho, se cortan las "hojas", se desecan y se ciñen. En lugar de paño se suelen empapar las telas delicadas.

(Fotografías de LA PRENSA).



Modesta fúrnica para comidas o "brings". En la que se aprecia un encaje de Venecia trenzado en el encaje de matto, que es negro.



## TELAS VISTOSAS PARA LUCIR EN LA ORILLA DEL MAR

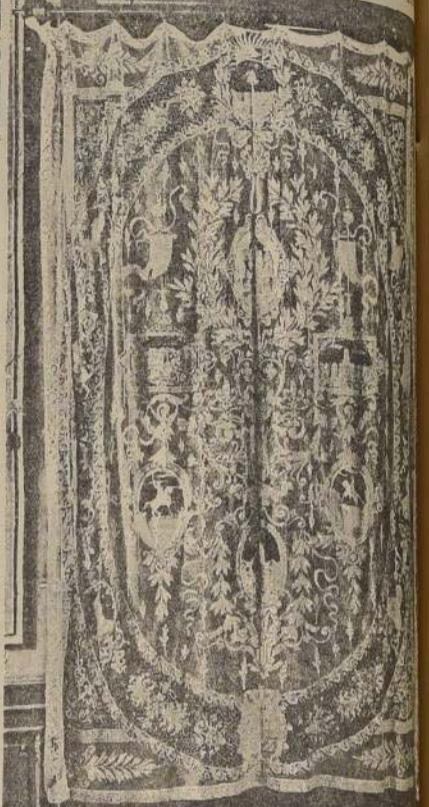
Bonito traje de playa en tela de algodón impermeabilizada, de gusto escocés.



## CONSEJOS SOBRE BELLEZA

Una garganta para ser perfecta no basta con que luce líneas estrictamente correctas, es necesario que la piel se vea tersa y suave. Para ello es indispensable el maquillaje con algas crema, dada en la forma que indica el grabado, de abajo hacia arriba y en redondo.

## UNA OBRA MAESTRA EN ENCAJE DE VENECIA



## TRABAJO REALIZADO EN LA PROFESIONAL NUMERO 3

Ejecutado en el año 1909, en ocho meses por 40 personas, es una verdadera joya en la materia y obtuvo primer premio, medalla de oro en la exposición del Centenario. Los diseños fueron creados por las mismas alumnas y se encu- traron en el todo los principales motivos y recordatorios de nuestra inde- pendencia, retratos de próceres, el escudo de la estación de San Martín y de Belgrano, el Ca- bildo y demás. En el establecimiento nombrado se conserva esta deliciosa pieza que fue ejecutada durante la dirección de la señora Luisa Lanzus de Ga- lupep. (Fotografía de LA PRENSA).



## NOVEDOSOS MODELOS DE PLAYA PARA NIÑAS

Arriba, de iz- quiera a derecha: modelo de lana teji- jida, con cinturón, costados, abiertos y se abrochan con presillas hechas a base de trenzado. Abajo, "sudadera" cerrada delantera y abrochada a ambos lados con cordones; arriba, un "maillot" ori- ginal, con cinturón atado en el frente y flores de lana como adorno; derecha abajo, malla de baño de sa- lón "lister", con un soldadito hor- gado en colores vivos.

## DETROS DE LA PANTALLA

## EN LOS ESTUDIOS DE LA PANTALLA BRITANICA

por Joan Littlefield

Londres, noviembre de 1938. Los estudios de la Twentieth Century Fox han comenzado a trabajar en serie en la producción en el desarrollo de su programa de películas británicas. Proyectan producir 12 cintas en los dos próximos meses, con un costo aproximado de 4.000.000 de dólares.

Estas películas serán de dos clases, una parte al mercado mundial y otra principalmente destinada a cumplir con las obligaciones con el mercado británico, pero hechas con tal cuidado, que se espera que han de interesar en América también.

Doce películas se están rodando ahora en Pinewood. La primera, "So This is London", una adaptación del antiguo tema de Will Rogers tiene un reparto angloamericano y es destinada a ser dada a conocer por todo el mundo. La segunda, "Inspector Homeligh", puesta en la pantalla resume las aventuras de un famoso cómico inglés de radiotelefonía y tiene intérpretes especialmente británicos, pero como el reparto es internacional y Eugene Gordon, director del "International Settlement" y de algunas de las películas de Charlie Chan, ha sido traído aquí desde Hollywood para dirigirla, parece que esta cinta habrá aceptación también en América, especialmente teniendo en cuenta que el argumento está basado en la idea que el inspector actúa en una serie de "brecha-tiempo" americanas.

En ambas cintas la Twentieth Century Fox se propone indudablemente popularizar a los actores cómicos ingleses en los Estados Unidos. Alfred Drayton, calvo, suave y popular actor teatral, aquí encarna al lord inglés Worthington, del "Drama London", y Robert Hane, modesto, encapuloso en el lenguaje y pequeño, actúa en la parte de mediodor, quien trata de facilitar la marcha de un asunto comercial transatlántico entre Worthing y

Draper, el descosido hombre norteamericano de negocios que una vez interpretado por Will Rogers y ahora por Berlton Churchill.

Gordon Harker, cuyas personalidades de la clase baja de Londres le dieron tanta fama en el teatro y en la pantalla, es el inspector Homeligh, y el zarzuelista Alastair Sim, que se está elevando camino en las películas británicas por su trabajo de cómico escocés, es su sargento y compañero.

Cuando visité a Pinewood recientemente para ver como los actores americanos gustaban de su permanencia en los "sets" ingleses, pude de los exquisitos jardines empapados de sol del estudio, que es el otro jar- dín típico que habrá de ser construido artificialmente en el escenario A. Este conducía a la entrada y al comedor de una mansión inglesa, donde Berlton Churchill es sorprendido por Alfred Drayton posando con la amadura de un antepasado de este último. Cuando la pequeña escena de Berlton Churchill, que está gozando de un hermoso otoño inglés, me llevó en la primera escena de la cinta "So This is London", cuando la llega de Wimborne, donde representa a Peter Pan a la edad de 15 años. Ella viene a Inglaterra hace cuatro años, estudió en la Royal Academy of Dramatic Art, tuvo un empleo en Croydon, Reportaje de la noche, al que tuvo que abandonar debido a una enfermedad, regresó a su casa por un tiempo y volvió de nuevo a Londres para actuar en "Mary Soto no sea", con Dame Marie Tempest. Por lo general, actúa con Alfred Drayton y Robertson Hare en los escenarios de West End.

Pleno que ustedes, los ingleses, son un poco exageradamente modestos, con respecto a su tiempo dijeron: "Habíamos visto a los americanos en Hollywood, que también tenían nieblas y lluvias, habíamos sólo de la luna del sol. Estoy esperando vuestras nieblas. Hubo un poquito de ellas la otra noche, cuando me dirigí a casa y la encontré muy alegre".

Mister Churchill se abrió a los estudios. Lo hizo con mucha compasión, pero demorado como es al trío, y noche las encuentras

muchadumbres. Sería un desa- tino si tratar de recordar personalmente con Hitler, significó un sacrificio in- calcificable, significó como si dijéramos, la restitución de un pueblo que durante tres siglos ha obrado con una metá- dica, ira, y orgulloso dureza.

Ni la reina Isabel, ni Pitt, ni los ministros de la era victori- ana hubieran comprendido que un jefe del Gobierno inglés se presentase a hablar en el Parlamento con la voz comovida casi hasta el sollozo, para anunciar que se había conjurado el peligro de la guerra.

En verdad: por este y otros sacrificios: se ha logrado alejar el espectro de una guerra de incalculables miserias y extinciones. Tal vez durante mucho tiempo lucirá el sol de la paz en el cielo de Europa. Pero quedan en pie las dos ideas discordantes: las dos sensibilidades contrarias: los dos modos de interpretar el sentido y la misión de la vida. El porvenir dirá a quién corresponde el éxito definitivo, si es que en esta vorágine asombrosa en que se ha transformado el mundo puede hablarse de nada definitivo.

J. M. J.

## OLVIDO Y...

(DE LA II PAGINA) recomendaba. La divisa de Mussolini, "vivir con peligro", es absolutamente nietzscheana.

Aquí nos encontramos con el hecho curioso que a tantas tristes reflexiones se presenta de que ésta es la mejor y más dureza de mucha sabiduría han salido de la propia muchedumbre. Surgen de abajo hacia arriba. ¿Será este el motivo tal vez de su rápido y irresistible encumbramiento? Han nacido y se han formado entre la muchedumbre, han sentido, amado y odiado como la masa, y la comprenden en toda su profundidad y en todos sus matices psicológicos; la convencen, organizan y conducen por tanto, con una inaudita facilidad. En este sentido, la idea traidora de la jefatura totalitaria ha fallado, al anunciar el mundo supremo en una cualidad aristocrática (César puede servir de tipo magistral), ahora el "jefe" bota del fondo del pueblo.

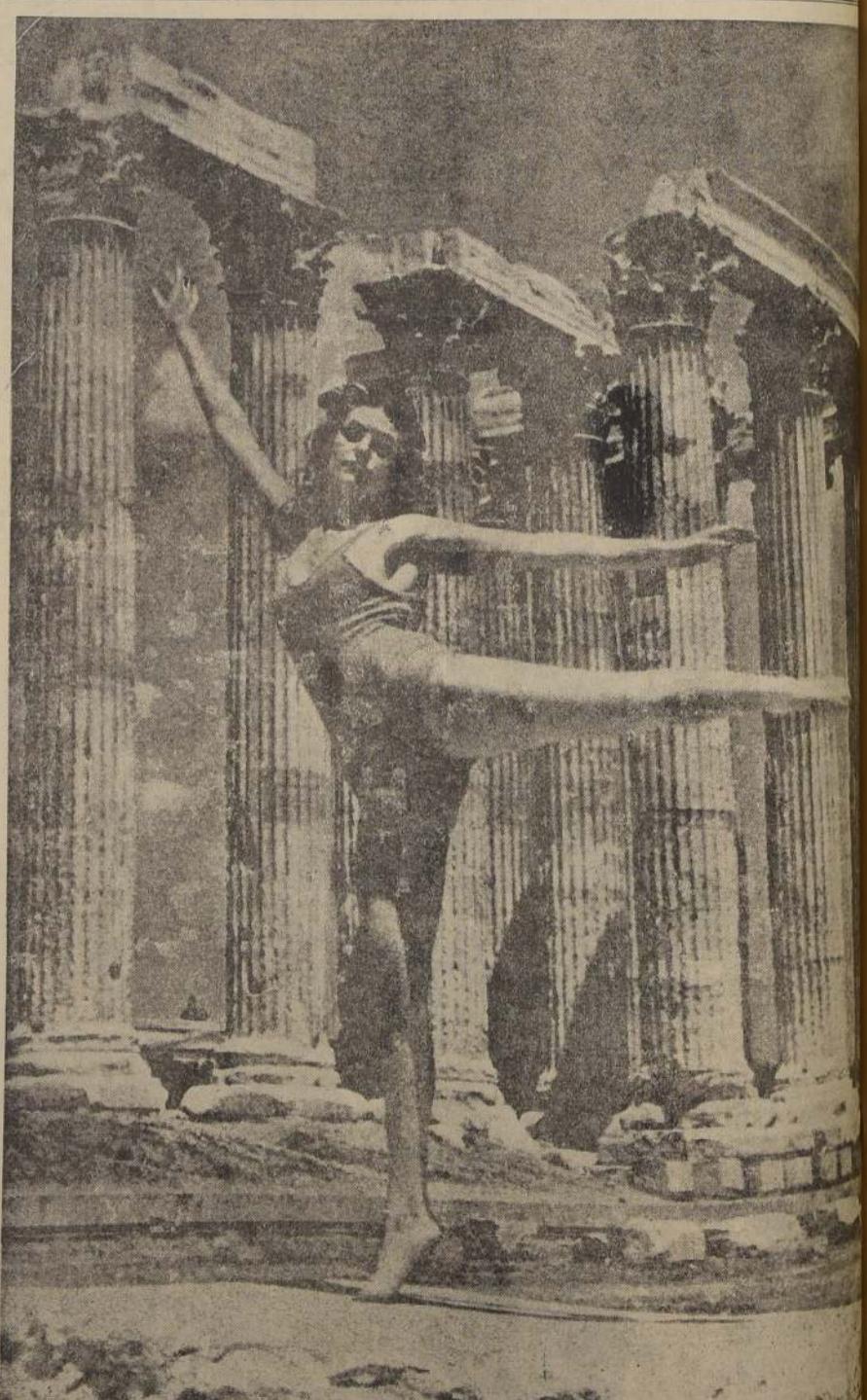
Pero no es también hoy diferente la relación que existe entre el hombre de mando y la

muñecumbría? Sería un desa- tino si tratar de recordar personalmente con Hitler, significó un sacrificio in- calcificable, significó como si dijéramos, la restitución de un pueblo que durante tres siglos ha obrado con una metá- dica, ira, y orgulloso dureza.

Ni la reina Isabel, ni Pitt, ni los ministros de la era victori- ana hubieran comprendido que un jefe del Gobierno inglés se presentase a hablar en el Parlamento con la voz comovida casi hasta el sollozo, para anunciar que se había conjurado el peligro de la guerra.

En verdad: por este y otros sacrificios: se ha logrado alejar el espectro de una guerra de incalculables miserias y extinciones. Tal vez durante mucho tiempo lucirá el sol de la paz en el cielo de Europa. Pero quedan en pie las dos ideas discordantes: las dos sensibilidades contrarias: los dos modos de interpretar el sentido y la misión de la vida. El porvenir dirá a quién corresponde el éxito definitivo, si es que en esta vorágine asombrosa en que se ha transformado el mundo puede hablarse de nada definitivo.

S. T. W.



Ann Clark, bailarina norteamericana, baila emocionada al pie de estas quinas de Atenea. Clark ha sido contratada para actuar en el cine.

# EL TRAGICO FIN DE UNA LUNA DE MIEL por Fred Menagh



La esposa de Lloyd Bryant, la única persona que fui en la terrible explosión. Su marido, que trabajaba en el campamento de Dodge, resultó gravemente herido.

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

# Tarzan

POR EDGAR RICE BURROUGHS  
M. R.

Copyright 1938 Edgar Rice Burroughs, Inc. — TM Reg. U. S. Pat. Off. — United Feature Syndicate, Inc.

"INVASION"



Hiyedo reunio una poderosa hueste para marchar contra el Imperio Prohibido.



Los invasores escalaron sin dificultad la primera de las murallas. En seguida, parte del ejercito...



Formó un apretado haz, y avanzó hacia la tierra de nadie, infestada de fieras.



Las bestias atacaron, cayeron muchos guerreros; pero la mayoria de ellos se abrio paso hacia el segundo recinto.



Una vez pasada la segunda muralla, Hiyedo avanzó a sangre y fuego hacia la Ciudad Prohibida.



La noticia de la invasión llegó pronto a conocimiento del Emperador, por medio de un emisario.



Sun-Tai ordenó al general Fang que movilizara su poco adiestrado ejercito. Fang vaciló, porque daba la derrota por descontada.



Rindámosnos y salvemos nuestra tierra y nuestras vidas", exclamó. Sun-Tai se sintió inclinado a acceder.



Entonces Tarzan exclamó, con gran energía: "Es preferible la muerte a la esclavitud. ¡Debemos luchar!".



Los ojos del Emperador se animaron, y una vez más fué arrastrado por el valor y la audacia de Tarzan.



EL DOMINGO PROXIMO: "EL TRAIDOR"

HOGARTH

## «LA NACION»

OFRECE A SUS LECTORES LAS SIGUIENTES TARIFAS DE SUSCRIPCIONES:

POR UN MES . . . . . \$ 16.00  
POR TRES MESES . . . . . \$ 47.00

EXTRANJERO: \$ 260.00 anuales

POR SEIS MESES . . . . . \$ 93.00  
POR UN AÑO . . . . . \$ 180.00

Las personas que se subscriban directamente en esta Empresa, por el período de un año, tienen derecho a recibir un hermoso obsequio. Subscríbase usted por el año 1939 y recibirá gratuitamente el diario desde hoy mismo hasta el 31 de Diciembre de 1938.